





# Einladung

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger

Wir freuen uns, Sie zur **ordentlichen Einwohnergemeindeversammlung, Donnerstag, 3. Dezember 2015, 20.00 Uhr, Aula der Sekundarschule, Zollbrück**, einladen zu dürfen.

Die Unterlagen zu den Traktanden 4 und 5 liegen 30 Tage, diejenigen zu den übrigen Verhandlungsgenständen liegen 7 Arbeitstage vor der Gemeindeversammlung öffentlich auf. Die Unterlagen können während den Büroöffnungszeiten bei der Gemeindeschreiberei Lauperswil, eingesehen werden.

## Kontakt

Gemeindeverwaltung Lauperswil  
Dorfstrasse 51  
3438 Lauperswil  
Tel. 034 496 22 22  
Fax 034 496 22 23  
Mail [info@lauperswil.ch](mailto:info@lauperswil.ch)  
[www.lauperswil.ch](http://www.lauperswil.ch)

## Öffnungszeiten

MO 08.00 – 11.30 Uhr, 14.00 – 18.00 Uhr  
DI Vormittag geschlossen, 14.00 – 17.00 Uhr  
MI – DO 08.00 – 11.30 Uhr, 14.00 – 17.00 Uhr  
FR 08.00 – 11.30 Uhr, 14.00 – 16.00 Uhr

# Traktandenliste

## 1. Budget 2016 / Genehmigung

Das Budget der Erfolgsrechnung 2016, der Investitionsrechnung 2016 sowie der Kommentar ist im Anhang ersichtlich. Auf die Wiedergabe einzelner Positionen wird hier verzichtet.

### **Antrag an die Stimmberechtigten:**

1. Der Ansatz der ordentlichen Gemeindesteueranlage für das Jahr 2016 wird auf das 1.85-fache des Einheitsansatzes festgesetzt (unverändert).
2. Die Liegenschaftssteuer für das Jahr 2016 wird auf 1.0 ‰ des amtlichen Wertes festgesetzt (unverändert).
3. Die Feuerwehersatzabgabe für das Jahr 2016 wird auf 5 % des Kantonssteuerbetrages, mindestens CHF 100.00 und höchstens CHF 450.00 festgesetzt (unverändert).
4. Das per 01.01.2016 voraussichtlich bestehende Verwaltungsvermögen wird über die nächsten 13 Jahre mit einem Abschreibungssatz von 7.69 % linear abgeschrieben.
5. Das Budget 2016 wird mit einem Gesamtaufwandüberschuss von CHF 260'000.00 genehmigt.

## 2. Wahlen / Ersatzwahlen von 3 Mitgliedern des Gemeinderates

Anlässlich der Einwohnergemeindeversammlung vom 29.11.2012, haben gemäss Art. 9 Abs. 2 sowie Art. 80 ff der Gemeindeverfassung vom 18.10.2012 die ersten Gesamt-erneuerungswahlen für die Amtsdauer vom 01.01.2013 bis 31.12.2016 stattgefunden. Damals wurden unter anderen die Gemeinderatsmitglieder Monika Badertscher, Jörg Jost und Rolf Scheidegger wiedergewählt. Leider haben die vorgenannten 3 Mitglieder des Gemeinderates ein Jahr vor Ablauf der ordentlichen Amtsdauer, nämlich per 31.12.2015 ihre Demission aus dem Gemeinderat eingereicht. Monika Badertscher, Jörg Jost und Rolf Scheidegger haben bereits im Herbst 2014 schriftlich mitgeteilt, dass sie vorzeitig aus dem Gemeinderat ausscheiden werden.

Gemäss Art. 3 Bst. a der Gemeindeverfassung sind in den Gemeinderat die in der Gemeinde stimmberechtigten Personen wählbar.

Von der SVP Lauperswil werden vorgeschlagen:

- **Baumann Eliane**, Oberdorfstrasse 24, 3438 Lauperswil, parteilos
- **Grosjean Barbara**, Wittenbach 587, 3438 Lauperswil, parteilos
- **Tschanz Walter**, Längmattstrasse 1, 3436 Zollbrück, parteilos

Gemäss Art. 52 der Gemeindeverfassung können die anwesenden Stimmberechtigten der Versammlung weitere Vorschläge unterbreiten. Liegen nicht mehr Vorschläge vor als Sitze zu besetzen sind, erklärt der Präsident die vorgeschlagene Person als gewählt. Liegen mehr Vorschläge vor, wählt die Versammlung geheim und es gelangen die Art. 52 bis 59 der Gemeindeverfassung zur Anwendung.



Eliane Baumann



Barbara Grosjean



Walter Tschanz

### 3. Wahlen / Ersatzwahl eines Mitgliedes der Rechnungsprüfungskommission

Anlässlich der Einwohnergemeindeversammlung vom 29.11.2012, haben gemäss Art. 9 Abs. 2 sowie Art. 80 ff der Gemeindeverfassung vom 18.10.2012 die ersten Gesamt-erneuerungswahlen für die Amtsdauer vom 01.01.2013 bis 31.12.2016 stattgefunden. Damals wurde Verena Loosli-von Allmen als Mitglied der Rechnungsprüfungskommission gewählt. Leider hat Verena Loosli-von Allmen per 31.12.2015 demissioniert. Gemäss Art. 3 der Gemeindeverfassung sind in die Rechnungsprüfungskommission, die nach den kantonalen Bestimmungen befähigten Personen, wählbar. Jedes Mitglied eines Rechnungsprüfungsorganes muss zu seiner Tätigkeit befähigt sein. Zur Prüfung der Gemeindefinanzhaushaltes, des Rechnungswesens und der Revision von Gemeindefinanzrechnungen verfügt. Diese Voraussetzungen sind beispielsweise erfüllt, wenn sich die Revisorin oder der Revisor ausweisen kann über

- einen Lehrabschluss kaufmännischer Richtung oder
- einen allgemeinen Lehrabschluss und zusätzlich über kaufmännische Grundkenntnisse verfügt oder
- einen Mittelschulabschluss und zusätzlich über kaufmännische Grundkenntnisse verfügt.

- Zusätzlich ist der Kurs des AGR für Revisorinnen und Revisoren (mindestens einmal) zu besuchen.

Von der SVP Lauperswil wird vorgeschlagen:

**Lüthi Urs**, Längmattstrasse 11, 3436 Zollbrück, parteilos

Urs Lüthi ist bis 31.03.2017 als Mitglied der Finanzkommission gewählt. Durch die allfällige Wahl von Urs Lüthi in die Rechnungsprüfungskommission würde er automatisch aus der Finanzkommission ausscheiden. In der Finanzkommission würde bis am 31.03.2017 eine Vakanz entstehen, weil aufgrund der laufenden Revision der Gemeindeverfassung vorgesehen ist, die Finanzkommission per 31.03.2017 aufzuheben.

Gemäss Art. 52 der Gemeindeverfassung können die anwesenden Stimmberechtigten der Versammlung weitere Vorschläge unterbreiten. Liegen nicht mehr Vorschläge vor als Sitze zu besetzen sind, erklärt der Präsident die vorgeschlagene Person als gewählt. Liegen mehr Vorschläge vor, wählt die Versammlung geheim und es gelangen die Art. 52 bis 59 der Gemeindeverfassung zur Anwendung.



Urs Lüthi

## 4. **Strassenreglement / Genehmigung**

Am 16.12.1961 haben die Stimmberechtigten das Wegreglement der Einwohnergemeinde Lauperswil beschlossen. Anschliessend wurde es vom Kanton genehmigt und per 02.02.1962 in Kraft gesetzt. Seit dem Jahr 2003 haben sich verschiedene Behördenmitglieder um die Erarbeitung eines neuen Strassenreglements gekümmert. Übergeordnete Gesetzesänderungen, verschiedene Sachverhalte im Zusammenhang mit Unwettern und davon betroffenen Strassen, Wechsel von Behördenmitglieder, die nicht einfachen Strassenklassierungen etc. haben die Arbeiten am neuen Strassenreglement verzögert.

### **Strassenreglement**

Aufgrund des bisherigen, sehr alten Wegreglements und der bisherigen Praxis der Gemeinde in Bezug auf den Strassenunterhalt und insbesondere auch die Schneeräumung, wurde das Strassenreglement erarbeitet. Dabei hat man sich die Frage gestellt, welche

Ziele mit dem neuen Reglement verfolgt werden sollen. Wie bei Reglementsrevisionen üblich wollte man einen fairen, bürgerfreundlichen und wenn möglich kostensparenden Gemeindeerlass schaffen. Schon bald einmal zeigte sich, dass es sehr schwierig werden würde, alle Bedürfnisse, gewachsenen Situationen, frühere Einreichungen in das Strassenverzeichnis, etc. zu einem fairen Entwurf zusammen zu fassen. Insbesondere die Unterscheidung zwischen Privat- und öffentlichen Strassen gab zu vielen und intensiven Diskussionen Anlass. Weiter spielten auch Sachverhalte wie Eigentum der Strassen und der Bestand von Weggenossenschaften eine Rolle. In der Gemeinde Lauperswil wurden neue Strassen grundsätzlich in Zusammenarbeit von Weggenossenschaften und der Gemeinde erstellt. Etliche dieser Weggenossenschaften wurden aufgelöst oder deren Organe (Vorstand) bestehen nicht mehr. Es gibt jedoch auch noch einzelne Weggenossenschaften, welche nach wie vor bestehen; jedoch schon seit Jahren keine Tätigkeiten mehr ausgeführt haben. Seit jeher hat die Gemeinde den gesamten Unterhalt auf Gemeindestrassen, sogenannten Meliorationsstrassen (Strassen, die mit Beiträgen von Bund und Kanton mitfinanziert wurden) und teilweise auch auf Privatstrassen geleistet. Die Schneeräumung wurde auf praktisch allen Strassen und Wegen durch die Gemeinde ausgeführt. All diese Tatsachen galt es nun unter einen Hut zu bringen. Dieses fast unmögliche Vorhaben endet nun darin, dass mit dem vorliegenden Strassenreglement die heutige Situation betreffend Neu- und Ausbau von Strassen, Unterhalt der Strassen (inkl. Schneeräumung) und Benützung der Strassen, «legalisiert» werden soll. Kosteneinsparungen sind mit dem Reglement nicht zu erwarten; zusätzliche Kosten werden der Gemeinde jedoch ebenfalls nicht entstehen.

Sämtliche Strassen der Gemeinde wurden in folgende Strassenklassen eingeteilt:

Klasse 1 Öffentliche Strassen und Wege im Eigentum der Gemeinde

Klasse 2 Öffentliche Strassen und Wege privater Eigentümer

Klasse 3 Private Strassen und Wege

Klasse 4 Öffentliche Geh-, Fuss-, Rad-, Reit- und Wanderwege

### **Schneeräumung**

Das Thema Schneeräumung wird im Strassenreglement in den Art. 28 - 31 abgehandelt. Die Gemeinde führt die Schneeräumung und Glatteisbekämpfung auf den Strassen der Klassen 1, 2 und 4 zu ihren Lasten aus. Auch auf Privatstrassen (Klasse 3) führt die Gemeinde den Winterdienst zu ihren Lasten aus. Allerdings wird pro Liegenschaft nur eine Zufahrt von Schnee und Glatteis und in der Reihenfolge der öffentlichen Bedeutung und Verkehrsdichte befreit. Zudem können private Eigentümer von Liegenschaften gegen Verrechnung der Arbeiten auch die maschinelle Schneeräumung auf privaten Plätzen, Vorplätzen, Parkplätzen und Strassen, welche mit einem Fahr- oder Teilfahrverbot belegt sind, verlangen. Diese Arbeiten sind kostenpflichtig und werden mit einem Pauschalbetrag in Rechnung gestellt. Die Schneeräumung auf privaten Plätzen wird mit den Grundeigentümern in einer Vereinbarung geregelt. Die Vereinbarung basiert auf einem

Erhebungsblatt, worauf zusammen mit den Grundeigentümern die Einzelheiten geregelt und unterzeichnet werden. Der anzuwendende Stundenansatz berechnet sich aus den Personalstunden gemäss Personalverordnung sowie den ART-Tarifen für Maschinen. Betreffend der Kosten für die Schneeräumung auf privaten Plätzen gilt es festzuhalten, dass der Winter 2015/2016 als «Erhebungswinter» definiert wird. In diesem Winter werden noch keine Kosten verrechnet. Der Strassenmeister und die Schneeräumungsbeauftragten werden – dort wo gewünscht – die Zeiten für die Schneeräumung auf privaten Plätzen etc. erheben. Anschliessend kann dann die entsprechende Vereinbarung unterzeichnet werden. Die interessierten Grundeigentümer können sich bei der Gemeinde für diese Erhebung anmelden.

**Antrag an die Stimmberechtigten:**

1. Das vorliegende Strassenreglement soll genehmigt werden.
2. Der Gemeinderat soll mit dem Vollzug beauftragt werden.

## **5. Feuerungskontrolle / Aufgabenübertragungsreglement / Genehmigung**

Peter Sommer, Steinberg 161, Rüderswil, hat nach 17-jähriger Tätigkeit als Ölfeuerungskontrolleur, per Ende November 2015 seine Demission eingereicht. Der Gemeinderat dankt Peter Sommer an dieser Stelle noch einmal ganz herzlich für seine langjährigen, treuen und zuverlässigen Dienste zu Gunsten der Gemeinde Lauperswil.

1998 wurde der damalige Ölfeuerungskontrolleur in einem «koordinierten» Verfahren angestellt. Die vier Gemeinden Lauperswil, Rüderswil, Trub und Trubschachen haben sich für den gleichen Ölfeuerungskontrolleur entschieden. In Absprache mit den vier Gemeinden haben sich nun Armin Beer, Kaminfegermeister, Lützelflüh, bei den Gemeinden Lauperswil und Rüderswil sowie Stefan Hiltbrunner, Kaminfegermeister, Langnau, bei den Gemeinden Trub und Trubschachen um die Ölfeuerungskontrolle beworben.

Armin Beer hat die eidg. Berufsprüfung für die Feuerungskontrolle erfolgreich abgeschlossen und ist somit in der Lage, die Feuerungskontrollen beider Gemeinden durchzuführen. Er ist bereits in den Gemeinden Sumiswald, Lützelflüh und Trachselwald als Feuerungskontrolleur tätig.

Ab der Heizperiode 2015/2016 wird auf ein elektronisches Datenverarbeitungs-System «FEKO» umgestellt. Die Rapportierung und auch die Rechnungsstellung der Kontrollgebühren erfolgen künftig elektronisch. Aus administrativer Sicht ist es einfacher, wenn der Ölfeuerungskontrolleur die Rechnungsstellung selber erledigen kann. Nebst der Fakturierung würde auch das Kontroll- und Mahnwesen für die Gemeinde wegfallen. Der Aufgabenbereich Feuerungskontrolle soll ab 1. Dezember 2015 vollumfänglich an den Feuerungskontrolleur übertragen werden. Dies hat zur Folge, dass die Gemeinde

hierfür ein Aufgabenübertragungsreglement für den Bereich Feuerungskontrolle erlassen muss (Art. 64 Abs. 2 Gemeindegesetz).

Folgendes Aufgabengebiet umfasst die Oelfeuerungskontrolle:

- Vollziehen der Feuerungskontrolle nach den Richtlinien des beco
- Nachkontrollen
- Verfügungsrecht für Beanstandungen von Anlagen sowie Festlegungen von Sanierungsfristen gemäss Luftreinhalteverordnung (LRV)
- Administrative Aufgaben
- Direkte Rechnungsstellung und Inkasso an die Feuerungseigentümer

Der Gemeinderat hat dem Aufgabenübertragungsreglement im Bereich Feuerungskontrolle anlässlich seiner Sitzung vom 12.10.2015 zugestimmt und es zuhanden der Stimmberechtigten verabschiedet.

**Antrag an die Stimmberechtigten:**

1. Das vorliegende Aufgabenübertragungsreglement für den Bereich Feuerungskontrolle soll genehmigt werden.
2. Der Gemeinderat soll mit dem Vollzug beauftragt werden.

## 6. Schulhaus Unterfrittenbach / Verkauf

Ende Schuljahr 2013/2014 musste das Schulhaus Unterfrittenbach aufgrund der Schülerzahlen geschlossen werden. Der Gemeinderat hat beschlossen, den Verkauf der Liegenschaft in Zusammenarbeit mit der Humbert Immobilien AG, Langnau, welche eine Verkehrswertschätzung erstellt und das Verkaufsmandat erhalten hat, anzugehen. Die Liegenschaft wurde öffentlich ausgeschrieben und sehr vielen Interessenten gezeigt. Bis im August 2015 ging bei der Gemeinde Lauperswil jedoch nur ein Kaufangebot ein. Das Angebot von Katarina Graf, Weitemattweg 15, 3098 Köniz, beträgt CHF 510'000.00. Der Verkaufsrichtpreis wurde ursprünglich auf CHF 520'000.00 festgelegt. Am 31. August 2015 hat der Gemeinderat beschlossen, die Liegenschaft an Katarina Graf zu verkaufen. Die Verurkundung des entsprechenden Kaufvertrages erfolgte am 5. Oktober 2015 unter Vorbehalt der Zustimmung der Einwohnergemeindeversammlung vom 3. Dezember 2015.

Die Liegenschaft Schulhaus Unterfrittenbach figurierte seit je her im Verwaltungsvermögen der Gemeinde Lauperswil. Liegenschaften des Verwaltungsvermögens können nicht ohne weiteres verkauft werden, weil diese grundsätzlich der Aufgabenerfüllung einer Gemeinde dienen sollen (Zweckbindung). Deshalb muss die Liegenschaft vor dem Verkauf buchhalterisch in das Finanzvermögen transferiert und «von dort aus» verkauft werden.

### **Antrag an die Stimmberechtigten:**

1. Die Stimmberechtigten stimmen der Überführung der Liegenschaft Schulhaus Unterfrittenbach, Unterfrittenbach 535, 3436 Zollbrück, Lauperswil-Grundbuchblatt Nr. 59 und Rüderswil-Grundbuchblatt Nr. 7, aus dem Verwaltungsvermögen in das Finanzvermögen zum Buchwert von CHF 1.00 zu.
2. Der vorliegende Kaufvertrag vom 5. Oktober 2015 zwischen der Einwohnergemeinde Lauperswil und Katarina Graf, Weitemattweg 15, 3098 Köniz, betreffend den Verkauf der Liegenschaft Lauperswil-Grundbuchblatt Nr. 59 und Rüderswil-Grundbuchblatt Nr. 7, zum Betrag von CHF 510'000.00 zuzüglich Notariats- und Grundbuchkosten, wird genehmigt.

## **7. Schulhaus Moosegg / Entwidmung vom Verwaltungsvermögen zum Finanzvermögen**

Gemäss Art. 74 kantonale Gemeindeverordnung besteht das Finanzvermögen (FV) aus Vermögenswerten, die ohne Beeinträchtigung der Erfüllung öffentlicher Aufgaben veräussert werden können. Im Gegensatz dazu besteht gemäss Art. 75 kantonale Gemeindeverordnung das Verwaltungsvermögen (VV) aus Vermögenswerten, die unmittelbar der Erfüllung öffentlicher Aufgaben dienen. Mit Einführung des neuen Rechnungsmodells (HRM2) per 01.01.2016 muss das Finanzvermögen gemäss Art. 81 Gemeindeverordnung periodisch neu bewertet werden. Als Vorbereitung auf HRM2 empfiehlt das Amt für Gemeinden und Raumordnung (AGR) wie auch die Kantonale Planungsgruppe (KPG), die Bilanz zu überprüfen, d.h. die Aufteilung der Vermögenswerte auf das Finanz- und Verwaltungsvermögen zu überprüfen und allenfalls zu bereinigen. Diese Bereinigung ist bereits durch den Gemeinderat wie auch die Einwohnergemeindeversammlung für den Werkhof/Jugendtreff am 04.12.2014 erfolgt. Die beiden durch die Schule nicht mehr genutzten Schulhäuser Moosegg und Unterfrittenbach waren damals in diesem Beschluss nicht enthalten, da ein Verkauf im Jahr 2015 vorgesehen war, womit gleichzeitig die Entwidmung vom Verwaltungsvermögen in das Finanzvermögen beschlossen worden wäre. Da der Verkauf des Schulhauses Moosegg bis zum heutigen Zeitpunkt nicht realisiert werden konnte, ist diese Liegenschaft nun noch vom Verwaltungsvermögen in das Finanzvermögen zu entwiden:

### Schulhaus Moosegg mit Land

Parzellen Nummern: Lauperswil-GBB Nr. 574 (Schulhaus/Sportplatz)  
Lauperswil-GBB Nr. 56 (Land)  
Fläche total: 3'051 m<sup>2</sup>  
amtlicher Wert total: CHF 1'373'240.00  
GVB Wert total: CHF 2'516'800.00  
Buchwert 31.12.2014: CHF 1.00  
Bilanzierung bisher: Konto 1143.07 als Verwaltungsvermögen

Da die gesamte Schulliegenschaft infolge Schliessung des Schulbetriebes nicht mehr einer öffentlichen Aufgabe dient, sind sämtliche Parzellen in das Finanzvermögen zu überführen. Gemäss Art. 104 Gemeindeverordnung, bestimmt sich das zuständige Organ für die Überführung nach dem Verkehrswert. Dieser liegt über der Gemeinderatskompetenz von CHF 300'000.00 (fakultatives Referendum), weshalb die Entwidmung durch die Stimmberechtigten zu beschliessen ist.

#### **Antrag an die Stimmberechtigten:**

Entwidmung der Parzellen Lauperswil Nrn. 574 und 56 mit einem Buchwert von Fr. 1.00 vom Verwaltungs- zum Finanzvermögen.

## **8. Verschiedenes**

# Informationen und Mitteilungen des Gemeinderates

## Personelles

### **Lehrabschluss von Melanie Liechti**

Die Auszubildende der Gemeindeverwaltung Lauperswil, Melanie Liechti, hat ihre Ausbildung zur Kauffrau erfolgreich abgeschlossen. Melanie Liechti hat im Fach Branchenkunde öffentliche Verwaltung den 3. Rang erreicht (Prüfungskreis Langenthal). Der Gemeinderat und das Verwaltungspersonal gratulieren Melanie Liechti zu diesem Erfolg und wünschen ihr für ihre berufliche und private Zukunft alles Gute!

### **Neue Auszubildende auf der Gemeindeverwaltung**

Am 03.08.2015 hat Alina Wüthrich, wohnhaft in Trub, die 3-jährige Lehre als Kauffrau mit Profil E bei der Gemeindeverwaltung Lauperswil in Angriff genommen. Der Gemeinderat und das Verwaltungspersonal heissen Alina Wüthrich im Team der Gemeindeverwaltung herzlich willkommen, wünschen ihr eine erfolgreiche Ausbildung und viel Freude bei der täglichen Arbeit.

### **Anlass Ehrungen für besondere Leistungen – Freitag, 12. Februar 2016**

Die Gemeinden Lauperswil und Rüderswil sowie die vier Ortsvereine führen bereits zum fünften Mal den Anlass Ehrungen durch. Bei diesem Anlass werden ortsansässige Personen, Vereine und Institutionen mit besonderen Leistungen in den Bereichen Sport, Kultur, Sozialem und Beruf geehrt.

**Die Bevölkerung wird aufgerufen, entsprechende Kandidatinnen und Kandidaten zu melden.** Die Anmeldungen sind bis am **Dienstag, 1. Dezember 2015** (Ehrungsjahr 1. Dezember 2014 bis 30. November 2015) bei den Gemeindeverwaltungen Lauperswil oder Rüderswil einzureichen.

Der Anlass findet am **Freitag, 12. Februar 2016**, in der Aula der Sekundarschule Zollbrück statt. Die Richtlinien sind auf den Internetseiten der beiden Gemeinden aufgeschaltet. Weitere Auskünfte erteilen die Gemeindeverwaltungen.

[www.lauperswil.ch](http://www.lauperswil.ch) und [www.ruederswil.ch](http://www.ruederswil.ch)

## Allgemeines

### **Wohnungswechsel innerhalb der Gemeinde sowie innerhalb von Gebäuden**

Die Gemeinde Lauperswil ist seit einiger Zeit an die Kantonsplattform GERES (Gemeinderegistersysteme) angeschlossen. Mit dieser Plattform werden Mutationen unter den Gemeinden sowie dem Kanton in den Einwohner- und Fremdenkontrollregistern erleichtert. Der Anschluss an das GERES sowie die Arbeiten zu der Volkszählung verlangen auch, dass jede in der Gemeinde Lauperswil wohnhafte Person der entsprechenden Wohnung im entsprechenden Wohngebäude zugeteilt werden kann.

***Aus diesem Grund ist es sehr wichtig, dass Wohnungswechsel innerhalb der Gemeinde sowie innerhalb von Gebäuden der Einwohnerkontrolle Lauperswil umgehend mitgeteilt werden.***

## Mitteilungen aus den Gemeindekommissionen

### **Nicht ständige Kommission Umbau Gemeindehaus**

#### **Umbau Gemeindehaus Lauperswil**

Der grösste Brocken, die zweite Etappe, der Sanierung und des Umbaus des Gemeindehauses konnte im Herbst 2015 fertig gestellt werden. Termingerecht konnte die Verwaltung am 1. Oktober 2015 die neuen Räumlichkeiten beziehen; der Mieterschaft stehen die neu sanierten Wohnungen seit Mitte Oktober ebenfalls zur Verfügung. Am 16. Oktober 2015 durfte Gemeindepräsident Hans Ulrich Gerber das total sanierte und neu gestaltete Gemeindehaus einweihen. Am 17. Oktober 2015 besichtigten viele interessierte Personen die neuen, hellen, freundlichen und modernen Räume der Gemeindeverwaltung. Mit der Sanierung der Gebäudehülle und der neuen Dacheindeckung wurde das Gebäude energietechnisch den heutigen Anforderungen angepasst. Die Neuordnung der Büroräumlichkeiten und der Sitzungszimmer bieten der Verwaltung und den Behörden mehr Platz und die Arbeitsplätze wurden modernisiert und ergonomisch auf den neuesten Stand gebracht.

Im Frühjahr 2016 beginnen die Arbeiten der dritten und letzten Etappe. Diese Etappe umfasst die Neueindeckung des Daches sowie die Fassadendämmung inkl. Ersatz der Fenster im Schultrakt (Turnhalle und Schulküche).

Die nicht ständige Kommission Umbau Gemeindehaus, der Gemeinderat und das Verwaltungspersonal bedanken sich bei allen beteiligten Unternehmungen für die termingerechten, professionellen, kompetenten und unfallfreien Arbeiten am Gemeindehaus Lauperswil. Ein besonderer Dank geht an die Architektengemeinschaft rollimarchini architekten, Bern und team k architekten ag, Burgdorf, für die angenehme Zusammenarbeit. Der Gemeinderat dankt dem Architektenteam für die gespendete Sitzbank vor dem Gemeindehaus.





- Die Wirkung der Strassenbeleuchtung darf nicht beeinträchtigt werden.
- Bei **gefährlichen Strassenstellen** längs öffentlicher Strassen und entlang von Radrouten, insbesondere bei Kurven, Einmündungen, Kreuzungen, Bahnübergängen dürfen höherwachsende Bepflanzungen aller Art inkl. Geäste die Verkehrsübersicht nicht beeinträchtigen, weshalb ein je nach den örtlichen Verhältnissen **ausreichender Seitenbereich** freizuhalten ist.
- Nicht genügend geschützte Stacheldrahtzäune müssen einen Abstand von 2 m von der Grenze des öffentlichen Verkehrsraumes haben.

2. Die Strassenanstösser werden hiermit ersucht, Äste und andere Bepflanzungen laufend auf das vorgeschriebene Lichtmass **zurückzuschneiden**.

Bei gefährlichen Strassenstellen sind Bäume, Grünhecken, Sträucher, gärtnerische und landwirtschaftliche Kulturen (z.B. Mais, Getreidearten) **in einem genügend grossen Abstand gegenüber der Fahrbahn anzupflanzen**, damit nicht ein Zurückschneiden bzw. ein vorzeitiges Mähen erfolgen muss. Der Grundeigentümer hat Bäume und grössere Äste, welche dem Wind und den Witterungseinflüssen nicht genügend Widerstand leisten und auf die Verkehrsfläche zu stürzen drohen, rechtzeitig zu beseitigen. Er hat die Verkehrsfläche von hinuntergefallenem Reisig und Blattwerk (im Herbst) zu reinigen.

3. Bei Missachtung dieser Bestimmungen werden die Organe der Strassenpolizei die Arbeit auf Kosten der Pflichtigen (**Ersatzvornahme**) ausführen.

## Wahl- und Abstimmungsausschuss

### Stimmkarten - Nur unterschrieben als gültig anerkannt!

Immer wieder stellt der Wahl- und Abstimmungsausschuss fest, dass bei Wahlen oder Abstimmungen die jeweiligen Stimmkarten nicht unterzeichnet wurden. Ist diese Karte nicht unterschrieben, so sind die jeweiligen Wahl- oder Stimmzettel ungültig! Die Bevölkerung wird darauf aufmerksam gemacht jeweils zu kontrollieren, ob die Stimmkarte persönlich unterschrieben wurde, bevor das Couvert verschlossen bei der Gemeinde eingereicht wird.

### Neues Abstimmungscouvert

Mit der neuen Verordnung über die politischen Rechte wurde das bisherige Abstimmungscouvert gemäss den neuen Bestimmungen angepasst. Das Stimmgeheimnis ist durch die Anpassungen besser gewährleistet und bei Wahlversänden grösserer Materialmengen ist die Verpackung einfacher. In der Gemeinde Lauperswil kommt das neue Abstimmungscouvert an der Abstimmung vom 28. Februar 2016 zum ersten Mal zum Einsatz. Wir weisen Sie darauf hin, dass neu **zwei Couverts** geliefert werden. Das Innencouvert ist für die Stimm- oder Wahlzettel bestimmt. Dieses muss verschlossen und zusammen mit dem Stimmrechtsausweis im Stimmcouvert an die Gemeinde Lauperswil retourniert werden. Bitte beachten Sie bei der Anwendung die Beschreibung und Hinweise auf dem Couvert und der Stimmkarte.

# Umweltkommission

## **Beitrag an Bienenvölker**

Auch im Jahr 2015 werden Imkerinnen und Imker, welche in der Gemeinde Lauperswil Bienenvölker pflegen, mit einem finanziellen Beitrag von Fr. 10.00 pro Bienenvolk unterstützt. Neu ist, dass keine Medikamentenquittungen mehr vorgelegt werden müssen, um den Beitrag geltend machen zu können. Massgebend für die Anzahl Bienenvölker sind die der Gemeinde vorliegenden Angaben des Amtes für Landwirtschaft und Natur des Kantons Bern. Die betroffenen Imkerinnen und Imker wurden mit einem persönlichen Schreiben informiert. Die Beiträge können noch bis Ende November 2015 am Schalter der Gemeindeschreiberei Lauperswil bar bezogen werden.

## **Kehrichtabfuhr 2016**

Der Hauskehricht wird im Jahr 2016 unverändert wöchentlich, jeweils am Freitag, abgeführt.

### ***Ausnahmen:***

Montag, 4. Januar 2016

infolge Neujahrsfeiertage

Donnerstag, 24. März 2016

infolge Karfreitag

### ***Gebührenpflichtige Sperrgutabfuhr:***

Freitag, 21. Oktober 2016

## **Getrennte Papier- und Kartonsammlung**

Die Gemeinde Lauperswil führt aus ökologischen Gründen eine getrennte Papier- und Kartonsammlung durch. Wir bitten die Bevölkerung, das Papier und Karton getrennt zu sammeln und für die Papiersammlungen der Schulen separat gebündelt bereitzustellen. Das Papier kann ebenfalls gebündelt oder auch lose direkt bei der Alteisen Aeschbacher AG entsorgt werden.

### **Was gehört zum Papier?**

Zeitungen  
Bücherseiten ohne Einband (Rücken)  
Computerlisten  
Couverts mit und ohne Fenster  
Fotokopien  
Heftli / Illustrierte  
Korrespondenzpapier  
Notizpapier  
Prospekte / Zeitungsbeilagen  
Recyclingpapier  
Telefonbücher

### **Was gehört zum Karton?**

Couverts aus Karton und Wellpappe  
Eierkartons  
Flachkartons  
Früchtekartons  
Gemüsekartons  
Schachteln aus Karton u. Wellpappe  
Packpapier

### **Was gehört nicht in die Papier- und Kartonsammlung?**

Beschichtetes Geschenkpapier	Teerpapier
Blumenpapier	Bisquitverpackungen
Etiketten	Kaffee- und Teebeutel
Filterpapier	Milch- und Fruchtsaftverpackungen
Fototaschen	Suppenbeutel
Haushaltpapier	Tiefkühlverpackungen (beschichtet, laminiert)
Kleber	Tragtaschen, nassfest
Kohlepapier	Waschmittelboxen
Papierservietten / Papiertaschentücher	Zementsäcke
Papiertischtücher	Nichtpapierhaltige Abfälle
Papierwindeln	

### **Papiersammeldaten der Schulen der Gemeinde Lauperswil:**

Emmenmatt	Dienstag, 3. Mai 2016 (mit Moosegg)
	Dienstag, 25. Oktober 2016
Lauperswil	Mittwoch, 4. Mai 2016
	Freitag, 28. Oktober 2016
Mungau / Ebnit / Unterfrittenbach:	Montag, 2. Mai 2016
	Montag, 24. Oktober 2016

### **Grüngutentsorgung: Grüngutsammelplatz bei Hans Fankhauser, Obermatt (Langnaustrasse 149), 3550 Langnau i. E.**

Die Bevölkerung kann kompostierbare Abfälle wie Laub, Baum-, Rasen- und Gartenschnitt beim Grüngutsammelplatz in der Obermatt deponieren. Küchenabfälle und Wurzelstöcke werden NICHT angenommen.

Grössere Grüngutmengen, d. h. ab 3 m<sup>3</sup> (lose) sind kostenpflichtig. Preisanfrage direkt bei Hans Fankhauser (Natel 079 503 00 07).

Es gelten folgende Öffnungszeiten:

März - November	jeden Montagnachmittag jeden Mittwochnachmittag jeden Samstag (ganzer Tag)
Dezember - Februar	auf Anfrage

Gegen Entgelt kann die Bevölkerung das Grüngut direkt bei sich zu Hause hacken und abtransportieren lassen. Nach Absprache mit Hans Fankhauser kann auch ausserhalb der Öffnungszeiten Grüngut deponiert werden.

**Die Bevölkerung wird gebeten, ausschliesslich den gemeindeeigenen Grüngutsammelplatz bei Hans Fankhauser, Obermatt (Langnaustrasse 149), zu benützen.**

### **Feuern im Freien – Gartenabfälle richtig entsorgen**

Das Verbrennen von nassen Grünabfällen verursacht grosse Mengen an Schadstoffen wie Feinstaub, Russ, Holzgas, Kohlenmonoxid und organischen Verbindungen. Diese Schadstoffe können sich über weite Gebiete ausbreiten, sind geruchsbelästigend und lungenschädigend. Deshalb verbietet die Eidgenössische Luftreinhalteverordnung (LRV) Laub, frisches Astmaterial und feuchte oder nasse pflanzliche Abfälle im Freien zu verbrennen. Natürliche Wald-, Feld- und Gartenabfälle dürfen nur im Freien verbrannt werden, wenn sie so trocken sind, dass dabei nur wenig Rauch entsteht. Oftmals gibt es jedoch sinnvollere Möglichkeiten, solches Material zu entsorgen:

- Baumschnitt kann gehäckselt und als Abdeckmaterial verwendet werden,
- Astmaterial kann als Strukturmaterial in den Kompost eingearbeitet werden,
- wer seinen Garten ökologisch aufwerten möchte, kann aus dem Astmaterial einen Haufen bilden, in welchem Tiere wie zum Beispiel Igel überwintern können.

Können Gartenabfälle im eigenen Garten oder im Quartier nicht kompostiert werden, gehören diese in die Grünabfuhr (Grüngutsammelplatz bei Hans Fankhauser, Obermatt, Langnaustrasse 149, 3550 Langnau i. E.)

Die Umweltkommission hat den Auftrag, die Einhaltung der Bestimmungen gemäss der Eidgenössischen Luftreinhalteverordnung zu überwachen. Verursacher werden durch Kommissionsmitglieder aufgeklärt und ermahnt. Im Wiederholungsfall und bei vorsätzlichem Verbrennen sind Anzeigen unumgänglich.

Weitere Informationen und Merkblätter über die verschiedenen Entsorgungsmöglichkeiten in der Gemeinde Lauperswil finden Sie auf unserer Homepage [www.lauperswil.ch](http://www.lauperswil.ch)



# Anhang

## Budget 2016

### Auf einen Blick

Das Budget für das Jahr 2016 schliesst bei einem Aufwand von CHF 8'836'750.00 und einem Ertrag von CHF 8'576'750.00 mit einem **Defizit der Erfolgsrechnung von CHF 260'000.00** ab. Das Defizit kann mit dem Bilanzüberschuss gedeckt werden, welcher per 31.12.2016 voraussichtlich noch CHF 2'405'900.00 betragen wird.

Das Rechnungsergebnis setzt sich wie folgt zusammen:

Ergebnis allgemeiner Haushalt	CHF	-136'790.00	(= Defizit)
Ergebnis Spezialfinanzierung Wasser Mooseeg	CHF	-12'160.00	(= Defizit)
Ergebnis Spezialfinanzierung Wasser Emmenmatt	CHF	8'810.00	(= Überschuss)
Ergebnis Spezialfinanzierung Abwasser	CHF	-92'630.00	(= Defizit)
Ergebnis Spezialfinanzierung Abfall	CHF	3'890.00	(= Überschuss)
Ergebnis Spezialfinanzierung Feuerwehr	CHF	-31'120.00	(= Defizit)
<b>Gesamtergebnis Gemeinde</b>	<b>CHF</b>	<b>-260'000.00</b>	<b>(= Defizit)</b>

Die **Steueranlage** soll unverändert bei **1.85 Einheiten** bleiben.

Der Gemeinderat hat am 08.06.2015 beschlossen, bei der **Spezialfinanzierung Abwasser** ab 01.01.2016 die Grundgebühr von CHF 140.00 auf CHF 160.00 pro Wohnung/Gewerbe/Dienstleistungsbetrieb und die Verbrauchsgebühr von CHF 1.20 auf CHF 1.30 pro Kubikmeter Wasserverbrauch zu erhöhen. Diese Erhöhung ist infolge Einführung einer neuen Abwasserabgabe des Bundes zur Finanzierung der Erstinvestitionen zur Reduktion von Mikroverunreinigungen nötig geworden.

Bei den **Investitionen** steht vor allem noch die dritte und letzte Etappe beim Umbau des Gemeindehauses mit brutto CHF 393'000.00 sowie die Sanierung der Oberdorfstrasse mit CHF 300'000.00 auf dem Programm.

## **Erläuterungen zur Erfolgsrechnung**

### Entwicklung Personalaufwand

In sämtlichen Besoldungen ist eine Teuerung von 0.5 % eingerechnet. Trotzdem sinkt der gesamte Personalaufwand gegenüber dem Budget 2015 um CHF 6'160.00 oder 0.5 % auf CHF 1'361'500.00.

### Entwicklung Sachaufwand

Der gesamte Sachaufwand ist gegenüber dem Budget 2015 um CHF 15'380.00 oder 1.1 % tiefer und sinkt von CHF 1'403'020.00 auf CHF 1'387'640.00. Im Budget 2016 sind insbesondere die folgenden neuen, wesentlichen Positionen enthalten:

- flächendeckende Einführung Kataster der öffentlich-rechtlichen Eigentumsbeschränkungen CHF 25'000.00
- Schulhaus Mungnau: Einbau Trennwand in Bibliothek zwecks zusätzlicher Schulräumlichkeiten CHF 13'000.00
- Anschaffung Böschungsmäher für Werkhof (gemeinsam mit Gemeinde Signau) CHF 15'000.00
- neuer Deckbelag Wittenbach CHF 28'000.00
- Aufhebung Ausweichstelle Buchrainstutz und Hangsicherung CHF 12'000.00
- Notfallplanung Naturgefahren gemäss kantonaler Gesetzgebung CHF 35'000.00

### Entwicklung Abschreibungen Verwaltungsvermögen

Die planmässigen Abschreibungen Sachanlagen (nach HRM2) belaufen sich im Jahr 2016 auf CHF 579'700.00 gegenüber den harmonisierten Abschreibungen (nach HRM1) von noch CHF 940'900.00 im Jahr 2015. Diese wesentlich tieferen Abschreibungen werden einerseits damit begründet, dass das Verwaltungsvermögen der Spezialfinanzierungen Wasser und Abwasser vollständig abgeschrieben ist und andererseits das Verwaltungsvermögen neu nach Nutzungsdauer, d.h. über eine längere Zeit als bisher abgeschrieben wird.

### Entwicklung Finanzaufwand

Dank der rekordtiefen Zinsen für Fremdkapital kann mit einem um CHF 24'900.00 tieferen Zinsaufwand (SG 340) gerechnet werden. Der durchschnittliche Zinssatz für langfristiges Fremdkapital beträgt im Jahr 2016 1.426 %.

### Entwicklung Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen

Die Anschlussgebühren für Wasser und Abwasser werden neu als Ertrag in der Erfolgsrechnung (bisher Investitionsrechnung) verbucht und in der gleichen Höhe in die entsprechende Spezialfinanzierung Werterhalt eingelegt. Die Einlagen fallen dadurch um CHF 78'000.00 höher aus.

### Entwicklung Transferaufwand

Unter Transferaufwand werden sämtliche Lastenverteiler und die verschiedenen Entschädigungen

(Kosten- und Betriebsbeiträge) an andere Gemeinwesen verbucht. Dieser von der Gemeinde kaum beeinflussbare Posten nimmt um weitere rund CHF 72'000.00 auf neu über CHF 5 Mio. zu.

### Entwicklung Steuerertrag

Die Steuereinnahmen 2016 sind gestützt auf die Veranlagungen 2014, der Hochrechnung aus dem Steuerertrag 2015 und der Steuerprognose für Gemeinden der kantonalen Planungsgruppe Bern berechnet. Gegenüber den zu erwartenden Steuern für das Jahr 2015 ist bei den Einkommens- und Vermögenssteuern natürliche Personen je eine Zuwachsrate von 1.0 %, bei den Gewinn- und Kapitalsteuern juristische Personen inklusive Holdingsteuern jedoch ein Rückgang von -6.8 % im Budget 2016 berücksichtigt. Insgesamt ist gegenüber dem Budget 2015 mit einem um CHF 156'300.00 oder 3.1 % höheren Fiskalertrag zu rechnen.

### Entwicklung Finanz- und Lastenausgleich

Die kantonale Finanzplanungshilfe des Kantons Bern beinhaltet die für die Gesamtheit der Gemeinden relevanten kantonalen Prognoseannahmen bezüglich der Entwicklung des Finanzausgleichs und der Lastenausgleichssysteme. Für die Berechnung der Planwerte für die neue Finanzierung der Volksschule (NFV) stellt die Erziehungsdirektion des Kantons Bern den Gemeinden ein separates Excel-Kalkulationstool zur Verfügung. Gegenüber dem Budget 2015 erhöhen sich die Lastenverteiler um CHF 63'300.00 oder 1.8 %. Dagegen ist ebenfalls mit einem um CHF 21'100.00 höheren Finanzausgleich zu Gunsten der Gemeinde Lauperswil zu rechnen. Gesamthaft hat der Nettoaufwand (erhaltener Finanzausgleich minus bezahlte Lastenverteiler) in den Jahren 2012 - 2016 um 15.1 % zugenommen. Im Vergleich dazu beträgt der Zuwachs beim ordentlichen Steuerertrag in der gleichen Periode nur 3.8 %. Der von der Gemeinde nicht beeinflussbare Nettoaufwand im Verhältnis zum Steuerertrag wird sich für das Jahr 2016 auf 46.3 % belaufen.

## **Erläuterungen zur Investitionsrechnung**

Die Investitionsrechnung enthält Sachgeschäfte, die bereits durch die Einwohnergemeindeversammlung resp. den Gemeinderat genehmigt wurden oder noch zu genehmigen sind und umfasst ebenfalls den Zeitraum eines Kalenderjahres. Das Budget der Investitionsrechnung ist eine Absichtserklärung des Gemeinderates und wird der Versammlung nur zur Kenntnisnahme unterbreitet. Das Budget der Investitionsrechnung 2016 ist mit dem Finanzplan 2015 - 2020 abgestimmt.

Die Investitionsrechnung des allgemeinen Haushaltes (steuerfinanziert) sieht bei Ausgaben von CHF 845'500.00 und Einnahmen von CHF 69'290.00 die folgenden Nettoinvestitionen von total CHF 776'210.00 vor:

- Umbau und Sanierung Gemeindehaus (letzte Etappe)	CHF 323'710.00
- Sekundarschulverband Zollbrück, Beitrag an Sanierung Eternitdach	CHF 152'500.00
- Sanierung Oberdorfstrasse	CHF 300'000.00

Die Nettoinvestitionen der Spezialfinanzierungen belaufen sich bei Ausgaben von CHF 234'000.00 und Einnahmen von CHF 0 auf CHF 234'000.00, welche sich wie folgt verteilen:

- Sanierungs- und Unterhaltmassnahmen gemäss GEP	CHF 160'000.00
- Neubau Kanalisation Blütte	CHF 33'000.00
- Gemeinde Landiswil, Beitrag Neubau Kanalisation Stampfi-Tannenthal-Moosegg	CHF 41'000.00

Die geplanten Nettoinvestitionen im Jahr 2016 betragen gesamthaft CHF 1'010'210.00.

*Lauperswil, 12. Oktober 2015*

GEMEINDERAT LAUPERSWIL

Der Präsident:

*Hans Ulrich Gerber*

Der Sekretär:

*Jürg Sterchi*

FINANZVERWALTUNG LAUPERSWIL

Der Finanzverwalter:

*Rolf Dietrich*

## Erfolgsrechnung Zusammenzug

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil

	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>Total</b>	<b>8'849'450</b>	<b>8'849'450</b>	<b>9'952'350</b>	<b>9'952'350</b>	<b>9'326'508.44</b>	<b>9'326'508.44</b>
<b>0 Allgemeine Verwaltung</b>						
Nettoergebnis	1'063'110	213'800	1'073'740	180'600	1'038'944.90	180'227.55
		849'310		893'140		858'717.35
<b>1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung</b>						
Nettoergebnis	305'170	237'970	266'650	242'070	296'975.32	287'830.87
		67'200		24'580		9'144.45
<b>2 Bildung</b>						
Nettoergebnis	2'066'910	357'800	2'097'040	391'200	2'090'472.50	426'333.02
		1'709'110		1'705'840		1'664'139.48
<b>3 Kultur, Sport und Freizeit, Kirche</b>						
Nettoergebnis	36'100	4'300	34'750	4'900	37'835.10	4'807.00
		3'180		2'985		33'028.10
<b>4 Gesundheit</b>						
Nettoergebnis	14'920	14'920	24'200	5'000	16'350.60	2'732.00
				19'200		13'618.60
<b>5 Soziale Sicherheit</b>						
Nettoergebnis	2'013'950	5'600	2'002'250	4'600	2'002'555.20	25'429.70
		2'008'350		1'987'650		1'977'125.50
<b>6 Verkehr und Nachrichtenübermittlung</b>						
Nettoergebnis	927'000	127'000	884'300	115'000	827'688.55	271'166.60
		800'000		769'300		556'521.95
<b>7 Umweltschutz und Raumordnung</b>						
Nettoergebnis	1'136'790	941'940	1'243'770	1'070'930	1'028'698.30	856'022.60
		194'850		172'840		172'675.70
<b>8 Volkswirtschaft</b>						
Nettoergebnis	24'180	111'400	23'340	111'400	23'069.20	104'120.55
	87'220		88'060		81'051.35	
<b>9 Finanzen und Steuern</b>						
Nettoergebnis	1'261'320	6'849'640	2'302'310	7'826'650	1'963'918.77	7'167'838.55
	5'588'320		5'524'340		5'203'919.78	

## Investitionsrechnung Zusammenzug

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil

	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>Total</b>	1'148'790	1'148'790	4'542'704	4'542'704	1'546'348.75	1'546'348.75
<b>0 Allgemeine Verwaltung</b>						
Nettoergebnis	393'000	69'290	2'412'700	2'412'700	762'413.80	1.00
		323'710				762'412.80
<b>1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung</b>						
Nettoergebnis					1.00	1.00
<b>2 Bildung</b>						
Nettoergebnis	152'500	152'500	80'000	2	276'525.90	276'525.90
				79'998		
<b>5 Soziale Sicherheit</b>						
Nettoergebnis						
<b>6 Verkehr und Nachrichtenübermittlung</b>						
Nettoergebnis	300'000	300'000	305'000	305'000	39'680.65	30'680.00
						9'000.65
<b>7 Umweltschutz und Raumordnung</b>						
Nettoergebnis	234'000	234'000	302'000	78'000	160'571.75	134'453.05
				224'000		26'118.70
<b>9 Finanzen und Steuern</b>						
Nettoergebnis	69'290	1'079'500	1'443'004	4'464'702	307'156.65	1'381'213.70
	1'010'210		302'1698		1'074'057.05	

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil

	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0</b>	<b>1'063'110</b>	<b>213'800</b>	<b>1'073'740</b>	<b>180'600</b>	<b>1'038'944.90</b>	<b>180'227.55</b>
<b>Allgemeine Verwaltung</b>		849'310		893'140		856'717.35
Nettoergebnis						
<b>01</b>	<b>146'110</b>	<b>146'110</b>	<b>157'240</b>	<b>157'240</b>	<b>140'087.95</b>	<b>140'087.95</b>
<b>Legislative und Exekutive</b>						
Nettoergebnis						
<b>011</b>	<b>26'610</b>	<b>26'610</b>	<b>29'000</b>	<b>29'000</b>	<b>24'604.15</b>	<b>24'604.15</b>
<b>Legislative</b>						
Nettoergebnis						
<b>0110</b>	<b>26'610</b>	<b>26'610</b>	<b>29'000</b>	<b>29'000</b>	<b>24'604.15</b>	<b>24'604.15</b>
<b>Legislative</b>						
Nettoergebnis	9'000		13'300		13'130.00	
Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder						
0110.3000.01						
0110.3053.01			500		200.00	
AG-Beiträge an Unfallversicherung			3'000			
0110.3090.01	3'000		2'000		987.85	
Aus- und Weiterbildung	4'800		1'000		771.60	
0110.3100.01			7'000		9'417.65	
Büromaterial (Stimm- und Wahlmaterial)						
0110.3102.01			500		50.00	
Drucksachen, Publikationen						
0110.3105.01			60		47.05	
Verpflegungskosten						
0110.3130.01			100			
Porto						
0110.3160.01						
Miete Versammlungsräumlichkeit						
0110.3161.01						
Benützungskosten Gläser						
0110.3636.01	2'200					
Beiträge an politische Parteien						
<b>012</b>	<b>119'500</b>	<b>119'500</b>	<b>128'240</b>	<b>128'240</b>	<b>115'483.80</b>	<b>115'483.80</b>
<b>Exekutive</b>						
Nettoergebnis						
<b>0120</b>	<b>119'500</b>	<b>119'500</b>	<b>128'240</b>	<b>128'240</b>	<b>115'483.80</b>	<b>115'483.80</b>
<b>Exekutive</b>						
Nettoergebnis	10'100		10'550		9'296.00	
Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder						
0120.3000.01						
0120.3050.01	3'100		3'000		3'033.60	
AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten						
0120.3053.01			90		82.55	
AG-Beiträge an Unfallversicherung			900		859.50	
0120.3054.01	900		900		400.00	
AG-Beiträge an Familienausgleichskasse						
0120.3090.01	1'000		1'850		1'335.70	
Aus- und Weiterbildung	1'000					
0120.3130.01						
Jungbürgerfeier inkl. Jungbürgerbriefe						
0120.3132.01						
Honore externe Berater, Gutachter, Fachexperten						
0120.3170.01	500		1'000		7'398.00	
Reisekosten und Spesen						
0120.3199.01	12'000		15'000		8'966.55	
Freier Gemeinderatskredit						

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil

	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>02</b>	<b>917'000</b>	<b>213'800</b>	<b>916'500</b>	<b>180'600</b>	<b>898'856.95</b>	<b>180'227.55</b>
Nettoergebnis		703'200		735'900		718'629.40
<b>022</b>	<b>830'550</b>	<b>168'200</b>	<b>832'300</b>	<b>165'300</b>	<b>813'091.20</b>	<b>166'461.10</b>
Nettoergebnis		662'350		667'000		646'630.10
<b>0220</b>	<b>830'550</b>	<b>168'200</b>	<b>832'300</b>	<b>165'300</b>	<b>813'091.20</b>	<b>166'461.10</b>
Nettoergebnis		662'350		667'000		646'630.10
0220.3000.01					930.00	
Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	600		600			
0220.3010.01	597'300		588'600		590'021.65	
Löhne Verwaltungspersonal			36'600		35'922.35	
0220.3050.01	37'100		37'100			
AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten			45'500		38'983.90	
0220.3052.01	54'800		54'800			
AG-Beiträge an Pensionskasse			6'600		6'799.10	
0220.3053.01	67'000		67'000			
AG-Beiträge an Unfallversicherung			10'300		10'191.90	
0220.3054.01	10'500		5'600		2'864.00	
AG-Beiträge an Familienausgleichskasse			11'400		11'784.85	
0220.3055.01	57'000		57'000			
AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherung			1'400		1'491.10	
0220.3090.01	9'000		9'000			
Aus- und Weiterbildung	2'000		1'400		1'554.25	
0220.3099.01	2'000		12'500		5'248.10	
Übriger Personalaufwand	10'000		600		447.00	
0220.3100.01	10'000		2'000		3'875.80	
Büromaterial					-29.00	
0220.3102.01	1'500		13'000		12'706.30	
Drucksachen, Publikationen			2'200		2'619.00	
0220.3103.01	600		2'200		2'868.95	
Fachliteratur, Zeitschriften			750		2'868.95	
0220.3110.01	600		6'500		6'411.65	
Anschaffung Büromöbel und -geräte			300		506.50	
0220.3113.01	2'000		3'000		3'199.20	
Anschaffung Hardware			20'000		19'811.30	
0220.3118.01	13'000		2'500		2'121.35	
Anschaffung Software und Lizenzen			43'500		42'877.65	
0220.3130.01	2'200		1'000		826.30	
Porto, Telefon, Internet, Gebühren				400		
0220.3130.02				400		
Mitgliederbeiträge				400		
0220.3132.01						
Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten						
0220.3134.01						
Sachversicherungsprämien						
0220.3150.01						
Unterhalt Büromöbel und -geräte						
0220.3153.01						
Unterhalt Informatik (Hardware)						
0220.3158.01						
Unterhalt immaterielle Anlagen (Software)						
0220.3170.01						
Reisekosten und Spesen						
0220.3611.01						
Entschädigungen an Kantone (Servicegebühren)						
0220.3910.01						
Interne Verrechnung Dienstleistungen Werkhof						
0220.4210.01						
Mahngebühren						
0220.4250.01						
Verkaufserlöse						
0220.4260.01						
Rückstellungen Dritter						
0220.4611.01						
Entschädigungen Registerführung Kirchensteuer						
				1'500		1'49.55
				2'900		2'961.00

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0220.4611.02		100				
Entschädigungen Registerführung Quellensteuern		54'000		54'000		160'037.50
0220.4612.01		109'400		106'500		
Verrechner Verwaltungsaufwand Spezialfinanzierungen						
0220.4930.01						
Interne Verrechnung Verwaltungsaufwand diverse Bezüger						
<b>029</b>	<b>86'450</b>	<b>45'600</b>	<b>84'200</b>	<b>15'300</b>	<b>85'765.75</b>	<b>13'766.45</b>
Nettoergebnis		40'850		68'900		71'999.30
<b>0290</b>	<b>86'450</b>	<b>45'600</b>	<b>84'200</b>	<b>15'300</b>	<b>85'765.75</b>	<b>13'766.45</b>
Nettoergebnis		40'850		68'900		71'999.30
0290.3010.01	29'300		32'300		31'244.10	
Löhne Hauswart und Reinigungspersonal			2'100		19'72.25	
0290.3050.01	1'900		3'200		2'726.55	
AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten			3'800			
0290.3052.01	3'200		400		345.75	
AG-Beiträge an Pensionskasse			600		568.80	
0290.3053.01	350		300		152.10	
AG-Beiträge an Unfallversicherung			1'000		633.10	
0290.3054.01	550		500		529.00	
AG-Beiträge an Familienausgleichskasse			29'000		20'852.90	
0290.3055.01	300		5'100		2'914.70	
AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherung			6'100		22'165.40	
0290.3101.01	950		500		720.55	
Betriebs- und Verbrauchsmaterial			2'500		950.55	
0290.3111.01	500					
Anschaffung Maschinen, Geräte und Fahrzeuge						
0290.3120.01	23'300					
Ver- und Entsorgung						
0290.3134.01	5'600					
Sachversicherungsprämien						
0290.3144.01	6'000					
Baulicher und betrieblicher Unterhalt						
0290.3151.01	500					
Unterhalt Maschinen, Geräte und Fahrzeuge						
0290.3300.40	13'000					
Planmässige Abschreibungen Hochbauten VV						
0290.3910.01	1'000					
Interne Verrechnung Dienstleistungen Werkhof						
0290.4260.01		6'900		4'800		2'826.45
Rückerstattungen Dritter, Nebenkosten		38'700		10'500		10'940.00
0290.4470.01						
Mietzins						
<b>1</b>	<b>305'170</b>	<b>237'970</b>	<b>266'650</b>	<b>242'070</b>	<b>296'975.32</b>	<b>287'830.87</b>
Nettoergebnis		67'200		24'580		9'144.45
<b>14</b>	<b>77'800</b>	<b>69'000</b>	<b>48'250</b>	<b>67'000</b>	<b>44'823.10</b>	<b>76'020.55</b>
Nettoergebnis		8'800		18'750		31'197.45
<b>140</b>	<b>77'800</b>	<b>69'000</b>	<b>48'250</b>	<b>67'000</b>	<b>44'823.10</b>	<b>76'020.55</b>
Nettoergebnis		8'800		18'750		31'197.45
<b>1400</b>	<b>77'800</b>	<b>69'000</b>	<b>48'250</b>	<b>67'000</b>	<b>44'823.10</b>	<b>76'020.55</b>
Nettoergebnis		8'800		18'750		31'197.45
1400.3102.01	500		850		132.75	
Drucksachen, Publikationen						

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1400.3130.01	33'000		35'000		29'598.20	
1400.3132.01	38'800		6'400		9'903.60	
1400.3910.01	5'500		6'000		5'188.55	
1400.4210.01		66'000		64'000		72'226.15
1400.4260.01						57.00
1400.4601.20		3'000		3'000		3'737.40
<b>15</b>	<b>168'120</b>	<b>168'120</b>	<b>174'270</b>	<b>174'270</b>	<b>210'922.87</b>	<b>210'922.87</b>
Nettoergebnis						
<b>150</b>	<b>168'120</b>	<b>168'120</b>	<b>174'270</b>	<b>174'270</b>	<b>210'922.87</b>	<b>210'922.87</b>
Nettoergebnis						
<b>1500</b>	<b>168'120</b>	<b>168'120</b>	<b>174'270</b>	<b>174'270</b>	<b>210'922.87</b>	<b>210'922.87</b>
Nettoergebnis						
1500.3000.01					760.00	
1500.3105.77					2040.00	
1500.3120.77					272.45	
1500.3130.01			150		191.15	
1500.3130.77					54.55	
1500.3134.01					324.15	
1500.3143.01			20		485.55	
1500.3151.77			1'000		8'005.30	
1500.3181.01			3'700		4'329.00	
1500.3612.01			121'700		138'801.30	
1500.3612.02			30'300		45'900	
1500.3612.03			11'400		45'877.47	
1500.4200.01		135'000		130'000		135'948.05
1500.4260.77						350.00
1500.4409.01		2'000				1'687.10
1500.9010.01		31'120		44'270		72'937.72
1500.9011.01						
<b>16</b>	<b>59'250</b>	<b>850</b>	<b>44'130</b>	<b>800</b>	<b>41'229.35</b>	<b>887.45</b>
Nettoergebnis		58'400		43'330		40'341.90
<b>161</b>	<b>8'020</b>	<b>8'020</b>	<b>20</b>	<b>20</b>	<b>12.90</b>	<b>12.90</b>
Nettoergebnis						

**Erfolgsrechnung**

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>1610</b>	<b>8'020</b>	<b>8'020</b>	<b>20</b>	<b>20</b>	<b>12.90</b>	<b>12.90</b>
Nettoergebnis						
1610.3134.01	20	8'020	20	20	12.90	12.90
1610.3636.01	8'000					
Sachversicherungsprämien						
Beitrag an Schutzergesellschaft Lauperswil, Unterhalt						
Schiessanlage						
<b>162</b>	<b>51'230</b>	<b>850</b>	<b>44'110</b>	<b>800</b>	<b>41'216.45</b>	<b>887.45</b>
Nettoergebnis		50'380		43'310		40'329.00
<b>1620</b>	<b>51'230</b>	<b>850</b>	<b>44'110</b>	<b>800</b>	<b>41'216.45</b>	<b>887.45</b>
Nettoergebnis		50'380		43'310		40'329.00
1620.3000.01	1'700		1'600		1'700.00	
Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder						
1620.3053.01	AG-Beiträge an Unfallversicherung		10		2.45	
1620.3134.01	Sachversicherungsprämien	700	700		667.00	
1620.3137.01	Steuern und Abgaben	150	120		112.50	
1620.3144.01	Baulicher und betrieblicher Unterhalt, Zivilschutzanlagen					
1620.3151.01	Unterhalt Maschinen, Geräte und Fahrzeuge	1'400	500		1'342.50	
1620.3160.01	Miete Magazine und Räume	80	80		74.90	
1620.3170.01	Reisekosten und Spesen	46'700	39'400		36'851.00	
1620.3612.01	Kostenbeitrag an ZSO Region Langnau	500	300		466.10	
1620.3910.01	Interne Verrechnung Dienstleistungen Werkhof					
1620.4501.01	Entnahme aus Spezialfinanzierung Schulraumsatzabgaben					
1620.4612.01	Entschädigung von Gemeinde Rüderswil	850	800			887.45
<b>2</b>	<b>2'066'910</b>	<b>357'800</b>	<b>2'097'040</b>	<b>391'200</b>	<b>2'090'472.50</b>	<b>426'333.02</b>
Nettoergebnis		17'09'110		17'05'840		1'664'139.48
<b>21</b>	<b>2'055'690</b>	<b>357'800</b>	<b>2'084'200</b>	<b>391'200</b>	<b>2'079'834.80</b>	<b>426'333.02</b>
Nettoergebnis		1'697'890		1'693'000		1'653'501.78
<b>211</b>	<b>136'350</b>	<b>8'900</b>	<b>118'500</b>	<b>12'500</b>	<b>108'735.45</b>	<b>8'615.65</b>
Nettoergebnis		127'450		106'000		100'119.80
<b>2110</b>	<b>136'350</b>	<b>8'900</b>	<b>118'500</b>	<b>12'500</b>	<b>108'735.45</b>	<b>8'615.65</b>
Nettoergebnis		127'450		106'000		100'119.80
2110.3104.01	Lehrmittel und Schulmaterial	5'000	6'700		7'274.55	
2110.3110.01	Anschaffung Schulmöbel und -geräte	1'200	500		2'930.55	

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
2110.3130.01	750		1'400		1'146.60	
2110.3134.01	500		500		477.00	
2110.3150.01	200		400		26.30	
2110.3170.01	1'000		700		1'012.05	
2110.3611.01	127'700		108'300		95'868.40	
2110.4612.01		8'900		12'500		8'615.65
<b>212</b>	<b>472'890</b>	<b>56'700</b>	<b>485'550</b>	<b>61'200</b>	<b>556'284.05</b>	<b>81'183.45</b>
Nettoergebnis		4'16'190		424'350		475'100.60
<b>2120</b>	<b>472'890</b>	<b>56'700</b>	<b>485'550</b>	<b>61'200</b>	<b>556'284.05</b>	<b>81'183.45</b>
2120.3104.01	39'500		54'000		55'105.45	
2120.3110.01	6'090		4'300		16'733.70	
2120.3113.01	7'900		7'100		7'988.15	
2120.3118.01						
2120.3130.01	4'400		3'700		4'482.20	
2120.3133.01	6'050		6'000		5'428.55	
2120.3134.01	1'400		1'400		1'351.45	
2120.3137.01						
2120.3150.01	2'100		3'300		691.90	
2120.3153.01	11'100		12'000		7'552.40	
2120.3158.01					11'642.70	
2120.3170.01	4'000		4'600		4'075.80	
2120.3171.01	9'300		12'450		8'409.10	
2120.3199.77					544.00	
2120.3611.01	375'300		373'000		428'235.70	
2120.3910.01	5'000		3'000		4'042.95	
2120.4611.01		4'600		61'200		3'326.25
2120.4612.01		52'100		570'600		77'857.20
<b>213</b>	<b>606'500</b>	<b>21'400</b>	<b>582'600</b>	<b>12'000</b>	<b>569'351.80</b>	<b>23'119.15</b>
Nettoergebnis		565'100		570'600		546'232.65
<b>2130</b>	<b>606'500</b>	<b>21'400</b>	<b>582'600</b>	<b>12'000</b>	<b>569'351.80</b>	<b>23'119.15</b>
2130.3104.01	16'900		15'800		16'587.90	
2130.3105.01	9'100		5'500		6'633.45	
2130.3110.01	900		1'300		4'921.65	

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1..1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
2130.3113.01	2'100		2'200		2'349.45	
2130.3118.01					1'318.30	
2130.3130.01	900		1'100		1'596.65	
2130.3133.01	1'650		1'800		397.50	
2130.3134.01	400		400		203.50	
2130.3137.01	200		2'000		2'221.30	
2130.3150.01	2'000		3'500		3'424.30	
2130.3153.01	4'200					
2130.3158.01	1'500		1'400		1'198.75	
2130.3170.01	19'900		10'600		10'385.55	
2130.3171.01	104'400		123'000		125'951.65	
2130.3611.01	389'450		372'100		340'378.80	
2130.3612.01	44'800		41'700		50'593.95	
2130.3660.20	6'100					
2130.3910.01	2'000		1'000		1'189.10	
2130.4260.01		9'000				
2130.4612.01		12'200		11'700		22'899.15
2130.4631.01		200		300		220.00
<b>214</b>	<b>86'100</b>	<b>86'100</b>	<b>84'300</b>	<b>84'300</b>	<b>86'668.10</b>	<b>86'668.10</b>
<b>2140</b>	<b>86'100</b>	<b>86'100</b>	<b>84'300</b>	<b>84'300</b>	<b>86'668.10</b>	<b>86'668.10</b>
2140.3636.01						
<b>217</b>	<b>232'650</b>	<b>166'600</b>	<b>297'100</b>	<b>103'100</b>	<b>259'281.70</b>	<b>111'767.02</b>
<b>2170</b>	<b>232'650</b>	<b>166'600</b>	<b>297'100</b>	<b>103'100</b>	<b>259'281.70</b>	<b>111'767.02</b>
2170.3010.01	82'400		93'000		99'081.30	
2170.3050.01	4'800		5'200		5'708.35	
2170.3053.01	700		750		706.00	
2170.3054.01	1'400		1'500		1'617.35	
2170.3055.01	550		550		278.70	
2170.3101.01	5'500		6'000		4'722.30	

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
2170.3111.01	7000		9500		12'311.90	
2170.3120.01	61'000		76'050		66'609.15	
2170.3130.01	3400		7500		9'987.45	
2170.3134.01	11'500		15'200		14'068.30	
2170.3144.01	43'400		68'850		33'647.50	
2170.3151.01	3'000		3'000		3'921.90	
2170.3300.40	8000		10'000		6'621.50	
2170.3910.01		9200		14900		18'565.40
2170.4260.01		13'000		13'000		13'105.22
2170.4309.01		43'400		75'100		79'686.40
2170.4470.01		450		100		410.00
2170.4472.01						
<b>218</b>	<b>15'110</b>	<b>14'700</b>	<b>15'920</b>	<b>13'100</b>	<b>9'828.70</b>	<b>9'285.40</b>
Nettoergebnis		410		2820		543.30
<b>2180</b>	<b>15'110</b>	<b>14'700</b>	<b>15'920</b>	<b>13'100</b>	<b>9'828.70</b>	<b>9'285.40</b>
Nettoergebnis		410		2820		543.30
2180.3010.01	6000		7400		5'153.55	
2180.3050.01	400		500		327.40	
AG-Beträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten						
2180.3053.01	10		20		8.90	
AG-Beträge an Unfallversicherung						
2180.3054.01	150		150		92.75	
AG-Beträge an Familienausgleichskasse						
2180.3105.01	8'100		7500		3'951.25	
Mahlzeiten						
2180.3170.01	450		350		294.85	
Reisekosten und Spesen						
2180.4240.01		9400		8000		6'594.80
Elternbeiträge Betreuung und Mahlzeiten						
2180.4631.01		5300		5100		2'690.60
Kantonsbeiträge						
<b>219</b>	<b>506'090</b>	<b>190'050</b>	<b>500'230</b>	<b>189'300</b>	<b>489'685.00</b>	<b>192'362.35</b>
Nettoergebnis		316'040		310'930		297'322.65
<b>2190</b>	<b>34'200</b>	<b>34'200</b>	<b>36'150</b>	<b>200</b>	<b>40'144.50</b>	<b>2'974.50</b>
Nettoergebnis				35'950		37'170.00
Schulleitung und Schulverwaltung						
2190.3090.01	2800		2800		609.00	
Aus- und Weiterbildung						
2190.3099.01	300		800		6'805.60	
Übriger Personalaufwand						
2190.3100.01	300		300		1073.80	
Büromaterial						
2190.3102.01	900		2000		1'125.40	
Drucksachen, Publikationen						
2190.3103.01	150		150		100.00	
Fachliteratur, Zeitschriften						
2190.3130.01	100		300		184.80	
Mitgliederbeitrag Verein Bildungsraum Emme						
2190.3170.01	400					
Reisekosten und Spesen						

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil		Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
2190.3930.01	Interne Verrechnung Aufwand Schulsekretariat	29250		30'100	200	30'245.90	2'974.50
2190.4260.01	Rückstellungen Dritter						
<b>2192</b>	<b>Schulbibliothek</b>	<b>3'500</b>		<b>3'500</b>		<b>3'890.45</b>	
	Nettoergebnis		3'500		3'500		3'890.45
2192.3103.01	Medien für Schulbibliothek	3'500		3'500		3'890.45	
<b>2195</b>	<b>Schülertransporte</b>	<b>100'980</b>	<b>56'050</b>	<b>101'960</b>	<b>53'100</b>	<b>95'753.60</b>	<b>64'243.60</b>
	Nettoergebnis		44'930		48'860		31'510.00
2195.3010.01	Löhne	51'800		55'800		52'424.65	
2195.3050.01	AG-Beträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	3'300		3'530		2'690.00	
2195.3052.01	AG-Beträge an Pensionskassen	2'500				2'78.30	
2195.3053.01	AG-Beträge an Unfallversicherung	600		630		486.15	
2195.3054.01	AG-Beträge an Familienausgleichskasse	950		1'000		780.35	
2195.3055.01	AG-Beträge an Krankentaggeldversicherung	500		550		221.55	
2195.3090.01	Aus- und Weiterbildung	1'000					
2195.3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	5'000		5'900		4'924.00	
2195.3151.01	Unterhalt Maschinen, Geräte und Fahrzeuge	300		800		230.60	
2195.3160.01	Miete Garagen	800				760.00	
2195.3161.01	Miete Schulbusse	30'800		30'800		30'780.00	
2195.3170.01	Reisekosten und Spesen	700		700		630.00	
2195.3170.02	Spesen Schülertransporte						
2195.4260.01	Rückstellungen Dritter	2'730		2'250		1'348.00	
2195.4631.01	Kantonsbeiträge		50		100		7'291.60
			56'000		53'000		56'952.00
<b>2199</b>	<b>Klasse zur besonderen Förderung (KbF)</b>	<b>367'410</b>	<b>134'000</b>	<b>358'620</b>	<b>136'000</b>	<b>349'896.45</b>	<b>125'144.25</b>
	Nettoergebnis		233'410		222'620		224'752.20
2199.3000.01	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	800		900		747.40	
2199.3010.01	Löhne	400		150		379.45	
2199.3050.01	AG-Beträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	10		10		29.75	
2199.3053.01	AG-Beträge an Unfallversicherung	10					
2199.3054.01	AG-Beträge an Familienausgleichskasse	10		10		8.40	
2199.3099.01	Übriger Personalaufwand			300		141.50	
2199.3103.01	Fachliteratur, Zeitschriften	300		250		279.60	
2199.3104.01	Lehmittel und Schulmaterial	2'100		2'700		3'943.20	
2199.3104.02	Lehmittel Spezialunterricht	2'700		2'700		3'045.15	
2199.3110.01	Anschaffung Schulmöbel und -geräte			3'400		69.00	
2199.3113.01	Anschaffung Hardware			700			

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
2199.3118.01						
2199.3130.01	1'400		1'400		1'361.30	
2199.3130.02	250		100		93.45	
2199.3133.01	600		600		482.25	
2199.3134.01	150		150		109.60	
2199.3150.01	100		400			
2199.3153.01	1'400		1'100		92.10	
2199.3158.01						
2199.3170.01	900		1'350		925.00	
2199.3171.01	200		800		334.50	
2199.3199.77					24.00	
2199.3611.01	344'700		331'400		327'129.50	
2199.3930.01	11'350		10'200		10'701.30	
2199.4612.01		134'000		136'000		125'144.25
<b>29</b>	<b>11'220</b>	<b>11'220</b>	<b>12'840</b>	<b>12'840</b>	<b>10'637.70</b>	<b>10'637.70</b>
<b>291</b>	<b>11'220</b>	<b>11'220</b>	<b>12'840</b>	<b>12'840</b>	<b>10'637.70</b>	<b>10'637.70</b>
<b>2910</b>	<b>11'220</b>	<b>11'220</b>	<b>12'840</b>	<b>12'840</b>	<b>10'637.70</b>	<b>10'637.70</b>
2910.3000.01	11'000		12'500		10'462.60	
2910.3050.01	90		100		100.00	
2910.3053.01	30		10		10.00	
2910.3054.01	100		30		30.00	
2910.3170.01			200		35.10	
<b>3</b>	<b>36'100</b>	<b>4'300</b>	<b>34'750</b>	<b>4'900</b>	<b>37'835.10</b>	<b>4'807.00</b>
Nettoergebnis		31'800		2'9850		330'28.10
<b>32</b>	<b>17'450</b>	<b>17'450</b>	<b>16'350</b>	<b>16'350</b>	<b>17'295.85</b>	<b>17'295.85</b>
Nettoergebnis						
<b>322</b>	<b>2'500</b>	<b>2'500</b>	<b>2'500</b>	<b>2'500</b>	<b>2'500.00</b>	<b>2'500.00</b>
Nettoergebnis						

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>3220</b>	<b>2'500</b>	<b>2'500</b>	<b>2'500</b>	<b>2'500</b>	<b>2'500.00</b>	<b>2'500.00</b>
Nettoergebnis		2'500		2'500		2'500.00
3220.3636.01	2'500		2'500		2'500.00	
Beitrag an Musikgesellschaft Zollbrück						
<b>329</b>	<b>14'950</b>	<b>14'950</b>	<b>13'850</b>	<b>13'850</b>	<b>14'795.85</b>	<b>14'795.85</b>
Nettoergebnis		14'950		13'850		14'795.85
<b>3290</b>	<b>14'950</b>	<b>14'950</b>	<b>13'850</b>	<b>13'850</b>	<b>14'795.85</b>	<b>14'795.85</b>
Nettoergebnis		14'950		13'850		14'795.85
3290.3130.01	1'500		1'300		1'269.40	
Ehrungen in Sport, Kultur, Sozialem, Beruf						
3290.3130.02	750		750		781.70	
Fête de la Musique						
3290.3130.03	900		1'000		941.95	
Beflaggung						
3290.3634.01	8'900		8'900		8'872.35	
Kulturbeitrag an Regionalkonferenz Emmental						
3290.3636.01	900		900		900.00	
Beiträge an Ortsvereine						
3290.3636.02	500		500		891.00	
Beitrag an IG Holzbrückenweg						
3290.3910.01	1'500		1'000		1'139.45	
Interne Verrechnung Dienstleistungen Werkhof						
<b>33</b>	<b>1'300</b>	<b>4'300</b>	<b>1'300</b>	<b>4'900</b>	<b>1'435.80</b>	<b>4'807.00</b>
Nettoergebnis		4'300		4'900		4'807.00
3300	3'000		3'600		3'371.20	
<b>332</b>	<b>1'300</b>	<b>4'300</b>	<b>1'300</b>	<b>4'900</b>	<b>1'435.80</b>	<b>4'807.00</b>
Nettoergebnis		4'300		4'900		4'807.00
3300	3'000		3'600		3'371.20	
<b>3320</b>	<b>1'300</b>	<b>4'300</b>	<b>1'300</b>	<b>4'900</b>	<b>1'435.80</b>	<b>4'807.00</b>
Nettoergebnis		4'300		4'900		4'807.00
3320.3130.01	3'000		3'600		3'371.20	
Homepage Lauperswil						
3320.3130.77	1'300		1'300		1'335.80	
Mitgliederbeitrag an Verein Radio Heimtalklang						
3320.4635.01		4'300		4'900	100.00	4'807.00
Gewinnanteil Anzeiger Oberes Emmental						
<b>34</b>	<b>17'350</b>	<b>17'350</b>	<b>17'100</b>	<b>17'100</b>	<b>19'103.45</b>	<b>19'103.45</b>
Nettoergebnis		17'350		17'100		19'103.45
<b>341</b>	<b>8'000</b>	<b>8'000</b>	<b>8'000</b>	<b>8'000</b>	<b>10'000.00</b>	<b>10'000.00</b>
Nettoergebnis		8'000		8'000		10'000.00
<b>3410</b>	<b>8'000</b>	<b>8'000</b>	<b>8'000</b>	<b>8'000</b>	<b>10'000.00</b>	<b>10'000.00</b>
Nettoergebnis		8'000		8'000		10'000.00
3410.3636.01	1'000		1'000		1'000.00	
Beitrag an Sportverein Zollbrück						
3410.3636.02	7'000		7'000		9'000.00	
Beitrag an Fussballklub Zollbrück						

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016  
Lauperswil

	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>342</b>	<b>9'350</b>	<b>9'350</b>	<b>9'100</b>	<b>9'100</b>	<b>9'103.45</b>	<b>9'103.45</b>
Nettoergebnis		9'350		9'100		9'103.45
<b>3420</b>	<b>9'350</b>	<b>9'350</b>	<b>9'100</b>	<b>9'100</b>	<b>9'103.45</b>	<b>9'103.45</b>
Nettoergebnis		9'350		9'100		9'103.45
3420.3120.01					187.95	
Entsorgung Abfall Brättlplätze	250		300		100.00	
3420.3636.01					3'747.90	
Beitrag an Berner Wanderwege	100		100		5'067.60	
3420.3636.02						
Beitrag an Jugendtreff Kalchmatt	3'500		3'700			
3420.3910.01						
Interne Verrechnung Dienstleistungen Werkhof	5'500		5'000			
<b>4</b>	<b>14'920</b>	<b>14'920</b>	<b>24'200</b>	<b>5'000</b>	<b>16'350.60</b>	<b>2'732.00</b>
Nettoergebnis		14'920		19'200		1'3618.60
<b>42</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	<b>200.00</b>	<b>200.00</b>
Nettoergebnis		200		200		200.00
<b>421</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	<b>200.00</b>	<b>200.00</b>
Nettoergebnis		200		200		200.00
<b>4210</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	<b>200.00</b>	<b>200.00</b>
Nettoergebnis		200		200		200.00
4210.3130.01					100.00	
Mitgliederbeitrag Spitex Region Emmental	100		100		100.00	
4210.3636.01					100.00	
Beitrag an Samariterverein Zollbrück	100		100			
<b>43</b>	<b>13'920</b>	<b>13'920</b>	<b>19'000</b>	<b>5'000</b>	<b>16'150.60</b>	<b>2'732.00</b>
Nettoergebnis		13'920		14'000		1'3418.60
<b>432</b>	<b>1'400</b>	<b>1'400</b>	<b>1'400</b>	<b>1'400</b>	<b>1'337.50</b>	<b>1'337.50</b>
Nettoergebnis		1'400		1'400		1'337.50
<b>4320</b>	<b>1'400</b>	<b>1'400</b>	<b>1'400</b>	<b>1'400</b>	<b>1'337.50</b>	<b>1'337.50</b>
Nettoergebnis		1'400		1'400		1'337.50
4320.3130.77						
Mitgliederbeitrag an Regionalverein für Lungen- und Langzeitkranke Emmental-Oberaargau	1'400		1'400			
<b>433</b>	<b>13'920</b>	<b>13'920</b>	<b>17'600</b>	<b>5'000</b>	<b>14'813.10</b>	<b>2'732.00</b>
Nettoergebnis		13'920		12'600		1'2081.10

**Erfolgsrechnung**

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>4330</b>	<b>5'340</b>	<b>5'340</b>	<b>3'190</b>	<b>3'190</b>	<b>3'926.95</b>	<b>3'926.95</b>
Nettoergebnis						
4330.3010.01	1600		2700		3'312.40	
4330.3050.01	100		170		216.95	
AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten						
4330.3053.01	10		20		13.15	
AG-Beiträge an Unfallversicherung						
4330.3054.01	30		50		61.45	
AG-Beiträge an Familienausgleichskasse						
4330.3100.01	300		250		230.10	
Büromaterial						
4330.3106.01	100				92.90	
Medizinisches Material						
4330.3136.01	3'200					
Schularzthonorar						
<b>4331</b>	<b>8'580</b>	<b>8'580</b>	<b>14'410</b>	<b>5'000</b>	<b>10'886.15</b>	<b>2'732.00</b>
Nettoergebnis						
4331.3020.01	550		500		630.60	
Löhne Zahnpflegeunterricht						
4331.3050.01	40		40		40.10	
AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten						
4331.3053.01	10		10		1.10	
AG-Beiträge an Unfallversicherung						
4331.3054.01	10		10		11.35	
AG-Beiträge an Familienausgleichskasse						
4331.3100.01	20		50			
Büromaterial						
4331.3106.01	400		500		306.90	
Medizinisches Material						
4331.3136.01	6'900		7'200		5'922.80	
Aufklärungs- und Untersuchungskosten						
4331.3136.02	500		1'000		1'000.00	
Behandlungskosten normale Gebisse						
4331.3136.77			5'000		2'732.00	
Behandlungskosten anomale Gebisse						
4331.3170.01	150		100		241.30	
Reisekosten und Spesen						
4331.4502.77				5'000		2'732.00
Entnahme aus Fonds für anomale Gebisse						
<b>49</b>	<b>800</b>	<b>800</b>	<b>5'000</b>	<b>5'000</b>		
Nettoergebnis						
<b>490</b>	<b>800</b>	<b>800</b>	<b>5'000</b>	<b>5'000</b>		
Nettoergebnis						
<b>4900</b>	<b>800</b>	<b>800</b>	<b>5'000</b>	<b>5'000</b>		
Nettoergebnis						
4900.3612.01	800		5'000			
Kostenbeitrag an Gemeinde Rüderswil für Projekt First Responder						
<b>5</b>	<b>2'013'950</b>	<b>5'600</b>	<b>2'002'250</b>	<b>4'600</b>	<b>2'002'555.20</b>	<b>25'429.70</b>
Nettoergebnis						
		2'008'350		1'997'650		1'977'125.50

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016  
Lauperswil

	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>53</b>	<b>670'000</b>	<b>5'600</b>	<b>633'700</b>	<b>4'600</b>	<b>597'068.30</b>	<b>4'604.00</b>
Nettoergebnis	664'400			629'100		592'464.30
<b>531</b>	<b>68'800</b>	<b>5'600</b>	<b>66'200</b>	<b>4'600</b>	<b>65'090.30</b>	<b>4'604.00</b>
Nettoergebnis	63'200			6'160		60'486.30
<b>5310</b>	<b>68'800</b>	<b>5'600</b>	<b>66'200</b>	<b>4'600</b>	<b>65'090.30</b>	<b>4'604.00</b>
Nettoergebnis	63'200			6'160		60'486.30
5310.3930.01						
Interne Verrechnung Verwaltungskosten	68'800		66'200	4'600	65'090.30	4'604.00
5310.4611.01						
Verwaltungskostenzuschüsse der Ausgleichskasse	5'600			4'600		4'604.00
<b>532</b>	<b>601'200</b>		<b>567'500</b>		<b>531'978.00</b>	
Nettoergebnis	601'200			567'500		531'978.00
<b>5320</b>	<b>601'200</b>		<b>567'500</b>		<b>531'978.00</b>	
Nettoergebnis	601'200			567'500		531'978.00
5320.3631.01						
Gemeindeanteil Lastenausgleich EL	601'200		567'500		531'978.00	
<b>54</b>	<b>19'150</b>		<b>12'050</b>		<b>18'654.75</b>	
Nettoergebnis	19'150			12'050		18'654.75
<b>541</b>	<b>8'000</b>		<b>8'000</b>		<b>11'077.00</b>	
Nettoergebnis	8'000			8'000		11'077.00
<b>5410</b>	<b>8'000</b>		<b>8'000</b>		<b>11'077.00</b>	
Nettoergebnis	8'000			8'000		11'077.00
5410.3631.01						
Gemeindeanteil Lastenausgleich Familienzulagen Nichterwerbstätige	8'000		8'000		11'077.00	
<b>545</b>	<b>11'150</b>		<b>4'050</b>		<b>7'577.75</b>	
Nettoergebnis	11'150			4'050		7'577.75
<b>5450</b>	<b>250</b>		<b>250</b>		<b>256.00</b>	
Nettoergebnis	250			250		256.00
5450.3130.01						
Mitgliederbeitrag Mütter- und Väterberatung Kanton Bern	100		100		100.00	
5450.3130.02						
Pro Juventute Elternbriefe	150		150		156.00	
<b>5451</b>	<b>1'000</b>		<b>550</b>		<b>1'276.20</b>	
Nettoergebnis	1'000			550		1'276.20
5451.3612.01						
Kostenbeitrag Kinderhaus Langnau	1'000		550		1'276.20	

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>5458 Tageseltern</b>	<b>9'900</b>		<b>3'250</b>		<b>6'045.55</b>	
Nettoergebnis		9'900		3'250		6'045.55
5458.36.12.01 Kostenbeitrag Tagesfamilien Region Langnau	9'900		3'250		6'045.55	
<b>57 Sozialhilfe und Asylwesen</b>	<b>1'324'800</b>		<b>1'356'500</b>		<b>1'386'832.15</b>	
Nettoergebnis		1'324'800		1'356'500		20'825.70
579 Sozialhilfe	1'324'800		1'356'500		1'386'832.15	
Nettoergebnis		1'324'800		1'356'500		20'825.70
5790 Sozialhilfe					100.00	
Nettoergebnis					20'725.70	
5790.3130.77 Mitgliederbeiträge an gemeinnützige Institutionen					100.00	
5790.4631.01 Bonus in der wirtschaftlichen Sozialhilfe						20'825.70
<b>5796 Regionaler Sozialdienst</b>	<b>21'400</b>		<b>91'100</b>		<b>74'731.20</b>	
Nettoergebnis		21'400		91'100		74'731.20
5796.36.12.01 Kostenbeitrag an Regionaler Sozialdienst Oberes Emmental	21'400		91'100		74'731.20	
<b>5799 Lastenausgleich Sozialhilfe</b>	<b>1'303'400</b>		<b>1'265'400</b>		<b>1'312'000.95</b>	
Nettoergebnis		1'303'400		1'265'400		1'312'000.95
5799.36.11.01 Gemeindeanteil Lastenausgleich Sozialhilfe	1'303'400		1'265'400			
<b>6 Verkehr und Nachrichtenübermittlung</b>	<b>927'000</b>		<b>884'300</b>		<b>827'688.55</b>	
Nettoergebnis		927'000		884'300		271'166.60
61 Strassenverkehr		800'000		769'300		556'521.95
Nettoergebnis		100'400		88'400		243'060.60
615 Gemeindestrassen	645'350		587'450		579'981.55	
Nettoergebnis		544'950		499'050		336'920.95
615 Gemeindestrassen	645'350		587'450		579'981.55	
Nettoergebnis		544'950		499'050		243'060.60
6150 Gemeindestrassen	645'350		587'450		579'981.55	
Nettoergebnis		544'950		499'050		336'920.95
6150.30.10.01 Löhne						243'060.60
6150.3050.01 AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	229'900		228'600		212'254.40	
6150.3052.01 AG-Beiträge an Pensionskasse	14'400		14'400		13'145.95	
6150.3053.01 AG-Beiträge an Unfallversicherung	15'400		15'300		16'807.85	
	2'400		2'400		2'205.30	

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Leiperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
6150.3054.01	4'100		4'000		3'724.85	
AG-Beiträge an Familienausgleichskasse					961.20	
6150.3055.01	2'000		1'900		849.40	
AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherung					503.70	
6150.3090.01	500		500		614.95	
Aus- und Weiterbildung					13'457.80	
6150.3099.01	500		500		402.30	
Übriger Personalaufwand					3'244.50	
6150.3100.01	300		300			
Büromaterial						
6150.3101.01	15'000		15'000			
Betriebs- und Verbrauchsmaterial						
6150.3102.01	500		500			
Drucksachen, Publikationen						
6150.3111.01	33'200		2'100			
Anschaffung Maschinen, Geräte und Fahrzeuge						
6150.3112.01	900		900			
Anschaffung Dienstkleider						
6150.3113.01	3'000		3'000		1'573.00	
Anschaffung Hardware					18'106.85	
6150.3120.01	2'100		1'600		2'070.75	
Ver- und Entsorgung					4'328.85	
6150.3120.02	18'500		18'500		5'993.90	
Energie Strassenbeleuchtung					4'689.15	
6150.3130.01	2'000		2'000		140'603.30	
Porto, Telefon, Internet, Gebühren					3'7062.90	
6150.3132.01	2'000		2'000		64'812.80	
Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten						
6150.3134.01	5'800		6'000			
Sachversicherungsprämien						
6150.3137.01	4'500		4'500			
Steuern und Abgaben						
6150.3141.01	185'100		164'200			
Unterhalt Strassen/Verkehrswege und Strassenbeleuchtung						
6150.3141.02	70'000		78'500			
Winterdienst						
6150.3141.77						
Strassenbau-, Unterhalts- und Verbrauchsmaterial Beläge, Unterhalt und Neuanlagen						
6150.3151.01	25'000		25'000		31'840.20	
Unterhalt Maschinen, Geräte und Fahrzeuge					600.00	
6150.3160.01	600		600		127.85	
Miete Magazine und Räume						
6150.3170.01	150		150			
Reisekosten und Spesen						
6150.3300.10	7'500					
Planmässige Abschreibungen Strassen/Verkehrswege VV						
6150.4240.01		24'800		26'600		156'23.90
Dienstleistungsertrag						6'079.15
6150.4260.01		17'000		2'500		5'878.05
Rückstellungen Dritter						182'045.00
6150.4612.01		8'500		7'000		33'434.50
Verechnete Dienstleistungen Spezialfinanzierungen						
6150.4631.01		12'100		12'400		
Kantonsbeiträge						
6150.4910.01		38'000		39'900		
Interne Verrechnung Dienstleistungen diverse Bezüger						
<b>62</b>	<b>281'650</b>	<b>26'600</b>	<b>296'850</b>	<b>26'600</b>	<b>247'707.00</b>	<b>281'106.00</b>
Öffentlicher Verkehr						219'601.00
Nettoergebnis		255'050		27'0250		
<b>629</b>	<b>281'650</b>	<b>26'600</b>	<b>296'850</b>	<b>26'600</b>	<b>247'707.00</b>	<b>281'106.00</b>
Öffentlicher Verkehr						219'601.00
Nettoergebnis		255'050		27'0250		
<b>6290</b>	<b>269'950</b>	<b>26'600</b>	<b>26'150</b>	<b>26'600</b>	<b>25'800.00</b>	<b>28'106.00</b>
Öffentlicher Verkehr						2'306.00
Nettoergebnis		350		450		

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Lauperswil						
6290.3130.01	26600		25800		25800.00	
6290.3158.01	350		350			28'106.00
6290.4250.01		26600		26600		
<b>6291</b>	<b>254700</b>	<b>254700</b>	<b>270700</b>	<b>270700</b>	<b>221907.00</b>	<b>221907.00</b>
6291.3631.01	254700		270700		221907.00	
<b>7</b>	<b>11'36790</b>	<b>941940</b>	<b>1'243770</b>	<b>1'070930</b>	<b>1'028698.30</b>	<b>856'022.60</b>
Nettoergebnis		194850		172840		172'675.70
<b>71</b>	<b>121'210</b>	<b>121'210</b>	<b>122'390</b>	<b>122'390</b>	<b>133'014.00</b>	<b>156'619.40</b>
Nettoergebnis					23'605.40	
<b>710</b>	<b>121'210</b>	<b>121'210</b>	<b>122'390</b>	<b>122'390</b>	<b>133'014.00</b>	<b>156'619.40</b>
Nettoergebnis					23'605.40	
<b>7101</b>	<b>58'860</b>	<b>58'860</b>	<b>61'890</b>	<b>61'890</b>	<b>54'413.10</b>	<b>78'018.50</b>
Nettoergebnis					23'605.40	
Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	350		350		414.50	
Löhne	2'100		2'000		1'903.10	
AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	10		40		24.90	
AG-Beiträge an Unfallversicherung	10		10		3.40	
AG-Beiträge an Familienausgleichskasse	10		10		7.05	
Betriebs- und Verbrauchsmaterial	100		200		600	495.40
Anschaffung Wassermesser	1000		600		549.60	
Porto, Gebühren, Dienstleistungen Dritter	100		100		3710.55	
Baulicher und betrieblicher Unterhalt	6000		6000		70.20	
Reisekosten und Spesen	50		50			
Planmässige Abschreibungen übrige Tiefbauten VV						
Verrechnete Passivzinsen						
7101.3409.01						
7101.3143.01						
7101.3170.01						
7101.3510.10	10630		10630		10628.00	
7101.3612.01						
7101.3612.02						
Einlage in Werterhalt nach Wiederbeschaffungswert						
Einlage in Werterhalt aus Anschlussgebühren						
Kostenbeitrag an Gemeindeverband Wasserversorgung	33'500		36'900		31'606.40	
Ami-Landswil-Lauperswil						
7101.3612.02	5000		5000		5000.00	32'130.10
Verrechneter Verwaltungsaufwand						
7101.4240.01		46400		46400		
Grund- und Verbrauchsgebühren						
7101.4240.50						
Anschlussgebühren						

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7101.4409.01						
7101.4510.10		300		100		467.15
7101.4602.77						872.40
7101.9010.10		12'160		15'390		44'548.85
7101.9011.10						
<b>7102</b>	<b>62'350</b>	<b>62'350</b>	<b>60'500</b>	<b>60'500</b>	<b>78'600.90</b>	<b>78'600.90</b>
<b>Wasserversorgung Emmenmat</b>						
7102.3000.01	350		350		664.50	
7102.3010.01	4'300		3'700		4'917.15	
7102.3050.01	250		200		269.50	
7102.3053.01	10		10		12.75	
7102.3054.01	100		50		76.35	
7102.3090.01			2'200			
7102.3101.01	250		250		663.45	
7102.3101.02	2'500		1'000		1'196.20	
7102.3102.01	200		200		211.50	
7102.3119.01	800		1'600			
7102.3130.01			100			
7102.3132.01	1'000		1'000		2'157.15	
7102.3134.01	350		300		2'79.95	
7102.3143.01	12'000		16'000			
7102.3160.01	1'200		1'200		1'200.00	
7102.3170.01	400		400		414.65	
7102.3181.01			3'500			
7102.3300.30					20'730.00	
7102.3301.37					5'388.70	
7102.3510.10	20'730		20'730		20'730.00	
7102.3510.50	2'000					
7102.3612.01	7'000		7'000		7'000.00	
7102.4240.01	59'600		59'600			49'095.60
7102.4240.50	2'000		2'000			
7102.4260.01						
7102.4409.01	750		750		900	386.60
7102.4510.10						26'118.70
7102.4602.77						
7102.4631.01						3'000.00
7102.9010.10	88'10		7'10		12'689.05	
Abschluss Spezialfinanzierung, Ertragsüberschuss						

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauferswil		Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7102.9011.10	Abschluss Spezialfinanzierung, Aufwandüberschuss						
<b>72</b>	<b>Abwasserentsorgung</b>	<b>558'830</b>	<b>558'830</b>	<b>672'130</b>	<b>672'130</b>	<b>428'053.40</b>	<b>428'053.40</b>
	Nettoergebnis						
<b>720</b>	<b>Abwasserentsorgung</b>	<b>558'830</b>	<b>558'830</b>	<b>672'130</b>	<b>672'130</b>	<b>428'053.40</b>	<b>428'053.40</b>
	Nettoergebnis						
<b>7201</b>	<b>Abwasserentsorgung (Gemeindebetrieb)</b>	<b>558'830</b>	<b>558'830</b>	<b>672'130</b>	<b>672'130</b>	<b>428'053.40</b>	<b>428'053.40</b>
	Nettoergebnis	3'800	3'800	3'800	3'800	2'874.50	2'874.50
7201.3050.01	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	60	60	55	55	52.45	52.45
7201.3050.01	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	20	20	10	10	1.40	1.40
7201.3054.01	AG-Beiträge an Unfallversicherung	300	300	15	15	14.85	14.85
7201.3120.01	Energie Schmutzwasserpumpe	1'000	1'000	300	300	342.35	342.35
7201.3130.01	Ponto, Gebühren, Dienstleistungen Dritter	7'500	7'500	1'000	1'000	625.75	625.75
7201.3132.01	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten	2'000	2'000	7'500	7'500	9'000.00	9'000.00
7201.3143.01	Baulicher und betrieblicher Unterhalt	50	50	5'200	5'200	310.45	310.45
7201.3170.01	Reisekosten und Spesen			50	50	37.40	37.40
7201.3181.77	Forderungsverluste Abwassergebühren			4'500	4'500		
7201.3300.30	Planmässige Abschreibungen übrige Tiefbauten VW	3'000	3'000	100'700	100'700		
7201.3301.37	Ausserplanmässige Abschreibungen übrige Tiefbauten VW			123'300	123'300		
7201.3510.10	Einlage in Wertehalt nach Wiederbeschaffungswert	101'700	101'700	100'700	100'700	999'15.00	999'15.00
7201.3510.50	Einlage in Wertehalt aus Anschlussgebühren	75'000	75'000				
7201.3612.01	Kostenbeitrag an ARA-Verband mittleres Emmental	222'400	222'400	183'700	183'700	173'388.20	173'388.20
7201.3612.02	Beitrag Wertehalt an ARA-Verband mittleres Emmental	112'500	112'500	112'300	112'300	112'276.95	112'276.95
7201.4240.01	Grund- und Benützungsgebühren	29'500	29'500	29'000	29'000	29'214.10	29'214.10
7201.4240.50	Anschlussgebühren		370'800		360'000		347'899.55
7201.4409.01	Verschmete Aktivzinsen		75'000		17'400		15'696.15
7201.4510.20	Entnahme aus Wertehalt nach Wiederbeschaffungswert		17'400		17'400		15'696.15
7201.4602.77	Einmahnüberschuss der Investitionsrechnung		3'000		224'000		24'022.60
7201.9010.20	Abschluss Spezialfinanzierung, Ertragsüberschuss						
7201.9011.20	Abschluss Spezialfinanzierung, Aufwandüberschuss		92'630		70'730		40'435.10
<b>73</b>	<b>Abfall</b>	<b>216'000</b>	<b>216'000</b>	<b>221'310</b>	<b>221'310</b>	<b>229'376.75</b>	<b>229'376.75</b>
	Nettoergebnis						

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Auftragsnummer	Auftrag	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>730</b>	<b>Abfall</b>	<b>216'000</b>	<b>216'000</b>	<b>221'310</b>	<b>221'310</b>	<b>229'376.75</b>	<b>229'376.75</b>
	Nettoergebnis						
<b>7301</b>	<b>Abfall [Gemeindebetrieb]</b>	<b>216'000</b>	<b>216'000</b>	<b>221'310</b>	<b>221'310</b>	<b>229'376.75</b>	<b>229'376.75</b>
	Nettoergebnis						
7301.3000.01	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	2'800		2'800		2'076.50	
7301.3010.01	Löhne	350		500		343.15	
7301.3050.01	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	40		40		33.40	
7301.3053.01	AG-Beiträge an Unfallversicherung	10		10		1.50	
7301.3054.01	AG-Beiträge an Familienausgleichskasse	10		10		9.45	
7301.3100.01	Büromaterial			50			
7301.3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	600		100		590.00	
7301.3111.01	Anschaffung Maschinen, Geräte und Fahrzeuge			6'000			
7301.3130.01	Porto, Gebühren, Dienstleistungen Dritter	1'100		800		1'335.75	
7301.3130.02	Transportkosten und Entsorgung Abfälle	151'000		155'500		151'091.25	
7301.3130.03	Unterhalt Grüngutsammelplatz, Containerplätze	27'000		25'000		26'152.00	
7301.3160.01	Miete Grüngutsammelplatz	900		900		854.00	
7301.3181.77	Forderungsverluste Abfallgebühren			1'600			
7301.3612.01	Kostenbeitrag an regionale Kadaversammelstelle Langnau	12'300		13'000		23'905.00	
7301.3612.02	Verreicherter Aufwand Verwaltung, Werkhof	16'000		15'000		15'239.60	
7301.4240.01	Grund- und Mengengebühren		214'000		212'800		227'560.55
7301.4260.01	Rückstellungen Dritter						111.10
7301.4409.01	Verrechnete Aktivzinsen		2'000		2'100		17'05.10
7301.9010.30	Abschluss Spezialfinanzierung, Ertragsüberschuss	3'890				7'745.15	
7301.9011.30	Abschluss Spezialfinanzierung, Aufwandüberschuss				6410		
<b>74</b>	<b>Verbauungen</b>	<b>122'500</b>	<b>122'500</b>	<b>87'500</b>	<b>87'500</b>	<b>100'000.00</b>	<b>100'000.00</b>
	Nettoergebnis						
<b>741</b>	<b>Gewässerverbauungen</b>	<b>80'000</b>	<b>80'000</b>	<b>80'000</b>	<b>80'000</b>	<b>100'000.00</b>	<b>100'000.00</b>
	Nettoergebnis						
<b>7410</b>	<b>Gewässerverbauungen</b>	<b>80'000</b>	<b>80'000</b>	<b>80'000</b>	<b>80'000</b>	<b>100'000.00</b>	<b>100'000.00</b>
	Nettoergebnis						
7410.3632.01	Betriebsbeitrag an Schwellenkorporation Lauperswil	80'000		80'000		100'000.00	
<b>745</b>	<b>Naturgefahren</b>	<b>42'500</b>	<b>42'500</b>	<b>7'500</b>	<b>7'500</b>	<b>100'000.00</b>	<b>100'000.00</b>
	Nettoergebnis						
							7'500

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1. 1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>7450</b>	<b>42'500</b>	<b>42'500</b>	<b>7'500</b>	<b>7'500</b>		
Naturenfahren						
Nettoergebnis						
7450.3132.01	35'000			7'500		
Notfallplanung Naturenfahren						
7450.3134.01	7'500		7'500			
Einsatzkostenversicherung GVB						
<b>76</b>	<b>4'410</b>	<b>4'600</b>	<b>14'260</b>	<b>14'300</b>	<b>3'985.20</b>	<b>4'000.00</b>
<b>Bekämpfung von Umweltverschmutzung</b>						
Nettoergebnis	190		40		14.80	
<b>761</b>	<b>4'410</b>	<b>4'600</b>	<b>14'260</b>	<b>14'300</b>	<b>3'985.20</b>	<b>4'000.00</b>
<b>Luftreinhaltung und Klimaschutz</b>						
Nettoergebnis	190		40		14.80	
<b>7610</b>	<b>4'410</b>	<b>4'600</b>	<b>14'260</b>	<b>14'300</b>	<b>3'985.20</b>	<b>4'000.00</b>
<b>Luftreinhaltung und Klimaschutz</b>						
Nettoergebnis	190		40		14.80	
7610.3010.01	1'800		5'200		1'504.00	
Lohn Öfeuerungskontrollleur						
7610.3050.01	150		350		95.55	
AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten						
7610.3053.01	10		10		2.60	
AG-Beiträge an Unfallversicherung						
7610.3054.01	50		100		27.05	
AG-Beiträge an Familienausgleichskasse						
7610.3130.77	1'300		4'900		100.00	
Mitgliederbeitrag an Holzenergie Emmental						
7610.3170.01	1'100		3'600		1'296.00	
Reisekosten und Spesen						
7610.3611.01		4'600		14'300	960.00	4'000.00
Gebühren Öfeuerungsauswertung						
7610.4210.01						
Öfeuerungskontrollgebühren						
<b>77</b>	<b>84'310</b>	<b>41'300</b>	<b>84'720</b>	<b>40'800</b>	<b>84'321.70</b>	<b>37'973.05</b>
<b>Übriger Umweltschutz</b>						
Nettoergebnis	43'010		43'920		46'348.65	
<b>771</b>	<b>75'360</b>	<b>41'300</b>	<b>76'470</b>	<b>40'800</b>	<b>75'196.35</b>	<b>37'973.05</b>
<b>Friedhof und Bestattung</b>						
Nettoergebnis	34'060		34'060		37'223.30	
<b>7710</b>	<b>75'360</b>	<b>41'300</b>	<b>76'470</b>	<b>40'800</b>	<b>75'196.35</b>	<b>37'973.05</b>
<b>Friedhof und Bestattung allgemein</b>						
Nettoergebnis	2'400		2'300		2'240.00	
7710.3000.01	1'800		1'500		1'921.00	
Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder						
7710.3010.01	150		125		153.85	
Löhne						
7710.3050.01	10		10		4.20	
AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten						
7710.3053.01	50		35		43.60	
AG-Beiträge an Unfallversicherung						
7710.3054.01	250		200		227.45	
AG-Beiträge an Familienausgleichskasse						
7710.3101.01	200		1'200		243.35	
Betriebs- und Verbrauchsmaterial						
7710.3102.01	200		200			
Drucksachen, Publikationen						
7710.3111.01						
Anschaffung Maschinen, Geräte und Fahrzeuge						

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7710.3120.01	700		1'100		452.85	
7710.3130.01	8900		8500		6'765.00	
7710.3130.02	13'100		14'000		12'328.30	
7710.3134.01	300		300		277.45	
7710.3140.01	34'900		33'500		35'320.60	
7710.3144.01	1'000		3'000		4'168.20	
7710.3893.01	8400		8500		8004.75	
7710.3910.01	3'000		2'000		3'045.75	
		19'800		18'300		17'640.00
7710.4240.01	Bestattungsgebühren	6'200		6'200		6'090.00
7710.4240.02	vorausbezahlter Grabunterhalt (SF)	2'200		2'300		1'914.75
7710.4409.01	Verrechnete Aktivzinsen	13'100		14'000		12'328.30
7710.4693.01	Entnahme aus Spezialfinanzierung Grabunterhalt					
<b>779</b>	<b>Umweltschutz</b>	<b>8'950</b>	<b>8'250</b>	<b>8'250</b>	<b>9'125.35</b>	<b>9'125.35</b>
	Nettoergebnis	8'950		8'250		9'125.35
<b>7792</b>	<b>Hundetoiletten</b>	<b>8'950</b>	<b>8'250</b>	<b>8'250</b>	<b>9'125.35</b>	<b>9'125.35</b>
	Nettoergebnis	8'950		8'250		9'125.35
7792.3010.01	Löhne Robidog-Betreuer	1'700		1'700		1'650.00
7792.3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	2'000		1'600		2'366.45
7792.3119.01	Anschaffung Robidogs					
7792.3130.01	Entsorgung Robidog-Inhalt	250		350		212.25
7792.3910.01	Interne Verrechnung Dienstleistungen Werkhof	5'000		4'600		4'896.65
<b>79</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>29'530</b>	<b>41'460</b>	<b>41'460</b>	<b>49'947.25</b>	<b>49'947.25</b>
	Nettoergebnis	29'530		41'460		49'947.25
<b>790</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>29'530</b>	<b>41'460</b>	<b>41'460</b>	<b>49'947.25</b>	<b>49'947.25</b>
	Nettoergebnis	29'530		41'460		49'947.25
<b>7900</b>	<b>Raumordnung allgemein</b>	<b>9'730</b>	<b>21'360</b>	<b>21'360</b>	<b>29'832.25</b>	<b>29'832.25</b>
	Nettoergebnis	9'730		21'360		29'832.25
7900.3000.01	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	2'700		2'700		2'100.00
7900.3050.01	AG-Beträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	100		120		95.30
7900.3053.01	AG-Beträge an Unfallversicherung			10		2.60
7900.3054.01	AG-Beträge an Familienausgleichskasse	30		30		27.00
7900.3102.01	Drucksachen, Publikationen	500		500		1456.75
7900.3130.01	Mitgliederbeitrag Kantonale Planungsgruppe Bern	1'300		1'300		1'300.00
7900.3130.02	Mitgliederbeitrag Schweizer/Berner Heimatschutz	100		100		100.00

**Erfolgsrechnung**

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7900.3130.77					100.00	
	5000		16800		24'650.60	
7900.3132.01						
	19'800		20'100		20'115.00	
<b>7907</b>	<b>19'800</b>	<b>19'800</b>	<b>20'100</b>	<b>20'100</b>	<b>20'115.00</b>	<b>20'115.00</b>
7907.3634.01	19'800		20'100		20'115.00	
<b>8</b>	<b>24'180</b>	<b>111'400</b>	<b>23'340</b>	<b>111'400</b>	<b>23'069.20</b>	<b>104'120.55</b>
	8'7220		88'060		81'051.35	
<b>81</b>	<b>11'280</b>	<b>11'280</b>	<b>9'990</b>	<b>9'990</b>	<b>12'292.30</b>	<b>12'292.30</b>
<b>813</b>	<b>120</b>	<b>120</b>	<b>120</b>	<b>120</b>	<b>1'100.00</b>	<b>1'100.00</b>
<b>8130</b>	<b>120</b>	<b>120</b>	<b>120</b>	<b>120</b>	<b>1'100.00</b>	<b>1'100.00</b>
8130.3130.77					980.00	
8130.3160.01	120		120		120.00	
<b>814</b>	<b>11'160</b>	<b>11'160</b>	<b>9'870</b>	<b>9'870</b>	<b>11'192.30</b>	<b>11'192.30</b>
<b>8140</b>	<b>11'160</b>	<b>11'160</b>	<b>9'870</b>	<b>9'870</b>	<b>11'192.30</b>	<b>11'192.30</b>
8140.3010.01	5400		4250		5'595.30	
8140.3050.01	350		270		341.10	
8140.3053.01	10		10		9.25	
8140.3054.01	100		80		96.65	
8140.3100.01	200		200		200.00	
8140.3170.01	100		60		90.00	
8140.3637.01	5000		5000		4'860.00	
8140.4260.01						
<b>82</b>	<b>12'900</b>	<b>16'000</b>	<b>13'350</b>	<b>16'000</b>	<b>10'776.90</b>	<b>15'244.55</b>
	3'100		2'650		4'467.65	

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7900.3130.77					100.00	
7900.3132.01	5000		16500		24'650.60	
<b>7907</b>	<b>19'800</b>	<b>19'800</b>	<b>20'100</b>	<b>20'100</b>	<b>20'115.00</b>	<b>20'115.00</b>
7907.3634.01	19'800		20'100		20'115.00	
<b>8</b>	<b>24'180</b>	<b>111'400</b>	<b>23'340</b>	<b>111'400</b>	<b>23'069.20</b>	<b>104'120.55</b>
	87'220		88'060		81'051.35	
<b>81</b>	<b>11'280</b>	<b>11'280</b>	<b>9'990</b>	<b>9'990</b>	<b>12'292.30</b>	<b>12'292.30</b>
<b>813</b>	<b>120</b>	<b>120</b>	<b>120</b>	<b>120</b>	<b>1'100.00</b>	<b>1'100.00</b>
<b>8130</b>	<b>120</b>	<b>120</b>	<b>120</b>	<b>120</b>	<b>1'100.00</b>	<b>1'100.00</b>
8130.3130.77		120		120	980.00	1'100.00
8130.3160.01	120		120		120.00	
<b>814</b>	<b>11'160</b>	<b>11'160</b>	<b>9'870</b>	<b>9'870</b>	<b>11'192.30</b>	<b>11'192.30</b>
<b>8140</b>	<b>11'160</b>	<b>11'160</b>	<b>9'870</b>	<b>9'870</b>	<b>11'192.30</b>	<b>11'192.30</b>
8140.3010.01	5400		4250		5595.30	
8140.3050.01	350		270		341.10	
8140.3053.01	10		10		9.25	
8140.3054.01	100		80		96.65	
8140.3100.01	200		200		200.00	
8140.3170.01	100		60		90.00	
8140.3637.01	5000		5000		4860.00	
8140.4260.01						
<b>82</b>	<b>12'900</b>	<b>16'000</b>	<b>13'350</b>	<b>16'000</b>	<b>10'776.90</b>	<b>15'244.55</b>
	3'100		2'650		4'467.65	

**Erfolgsrechnung**

Funktionale Gliederung 1. 1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>91</b>	<b>63'000</b>	<b>5'167'600</b>	<b>58'700</b>	<b>5'009'300</b>	<b>53'085,75</b>	<b>5'534'668,75</b>
Nettoergebnis	5'104'600		4'950'600		5'481'583,00	
<b>910</b>	<b>63'000</b>	<b>5'167'600</b>	<b>58'700</b>	<b>5'009'300</b>	<b>53'085,75</b>	<b>5'534'668,75</b>
Nettoergebnis	5'104'600		4'950'600		5'481'583,00	
<b>9100</b>	<b>61'000</b>	<b>4'646'800</b>	<b>55'800</b>	<b>4'492'800</b>	<b>52'144,10</b>	<b>5'002'390,40</b>
Nettoergebnis	4'585'800		4'437'000		4'950'246,30	
Wertberichtigung gefährdete Steuerguthaben	6'000		6'000		1'000,00	
Forderungsverluste allgemeine Gemeindesteuern	55'000		49'800		5'1'444,10	
Einkommenssteuern		3'687'000		3'620'300		397'248,30
Nachsteuern und Bussen		5'000		8'000		6'389,05
Aktive Steuerausscheidungen Einkommenssteuern		50'000		50'000		52'582,70
Passive Steuerauscheidungen Einkommenssteuern		-7'000		-8'000		-40'913,65
Pauschale Steueranrechnung natürliche Personen		-200		100		-179,20
Rückstellungen für Steuerteilungen natürliche Personen						
9100.4000.70		460'000		419'300		461'068,35
Vermögenssteuern		25'000		25'000		20'080,30
Aktive Steuerausscheidungen Vermögenssteuern		-15'000		-18'000		-10'290,55
Passive Steuerauscheidungen Vermögenssteuern		30'000		30'000		27'024,00
Quellensteuern						63,75
Grenzgänger						
9100.4010.01		296'000		276'800		349'967,20
Gewinnsteuern						
9100.4010.20						
Nachsteuern und Bussen						
9100.4010.40		125'000		123'000		141'792,50
Aktive Steuerauscheidungen Gewinnsteuern		-5'000		-4'500		-7'525,95
Passive Steuerauscheidungen Gewinnsteuern						
Rückstellungen für Steuerteilungen Juristische Personen						
9100.4010.70		25'000		21'200		9'053,45
Kapitalsteuern		9'000		8'000		7'857,30
9100.4011.40		-1'000		-1'500		-23,00
Aktive Steuerauscheidungen Kapitalsteuern		9'000		8'100		8'857,55
9100.4011.50		7'000		7'000		4'102,30
Passive Steuerauscheidungen Kapitalsteuern						
9100.4019.01						
Holdingsteuern						
9100.4029.01						
Eingang abgeschriebene Steuern						
<b>9101</b>	<b>1'800</b>	<b>132'000</b>	<b>2'700</b>	<b>132'300</b>	<b>748,50</b>	<b>144'184,55</b>
Nettoergebnis	130'200		129'600		143'436,05	
Wertberichtigung gefährdete Sondersteuern						
9101.3181.01		1'800		2'700		748,50
Forderungsverluste Sondersteuern						
9101.4000.80						
Lotteriegewinnsteuern						

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9101.4022.01		42'000		40'000		74'112.55
9101.4022.10		90'000		90'000		69'893.90
9101.4029.01						178.10
<b>9102</b>		<b>380'000</b>	<b>200</b>	<b>375'000</b>	<b>193.15</b>	<b>378'053.80</b>
Nettoergebnis	379'800		374'800		377'860.65	
9102.3180.01						
Wertberichtigung gefährdete Liegenschaftssteuern						
9102.3181.01	200		200		193.15	
Forderungsverluste Liegenschaftssteuern						
9102.4021.01		380'000		375'000		378'053.80
Liegenschaftssteuern						
<b>9103</b>		<b>8'800</b>		<b>9'200</b>	<b>10'040.00</b>	<b>10'040.00</b>
Nettoergebnis	8'800		9'200		10'040.00	
9103.4033.01		8'800		9'200		10'040.00
Hundetaxen						
Nettoergebnis		8'800		9'200		10'040.00
Hundetaxe						
<b>93</b>		<b>1'492'800</b>	<b>500'900</b>	<b>1'471'700</b>	<b>551'478.00</b>	<b>1'501'206.20</b>
Nettoergebnis	1'000'700		970'800		949'728.20	
930		<b>1'492'800</b>	<b>500'900</b>	<b>1'471'700</b>	<b>551'478.00</b>	<b>1'501'206.20</b>
Nettoergebnis	1'000'700		970'800		949'728.20	
<b>9300</b>		<b>1'492'800</b>	<b>500'900</b>	<b>1'471'700</b>	<b>551'478.00</b>	<b>1'501'206.20</b>
Nettoergebnis	1'000'700		970'800		949'728.20	
9300.3621.60						
Gemeindeanteil Lastenausgleich neue Aufgabenteilung						
9300.4612.01		6'400		6'400		6'357.60
Verechterer Aufwand Mobilisierung Einsatzkräfte/Sicherheitsfunknetz						
9300.4621.50		389'300		401'700		420'820.00
Zuschuss Mindestausstattung						
9300.4621.60		288'900		284'200		278'786.00
Zuschuss geografisch-topografische Lasten						
9300.4621.61		22'200		19'100		19'925.60
Zuschuss soziodemografische Lasten						
9300.4622.70		776'000		760'300		775'317.00
Zuschuss Disparitätenabbau						
<b>95</b>		<b>3'000</b>	<b>5'000</b>	<b>5'000</b>	<b>1'884.30</b>	<b>1'884.30</b>
Nettoergebnis	3'000		5'000		1'884.30	
<b>950</b>		<b>3'000</b>	<b>5'000</b>	<b>5'000</b>	<b>1'884.30</b>	<b>1'884.30</b>
Nettoergebnis	3'000		5'000		1'884.30	
<b>9500</b>		<b>3'000</b>	<b>5'000</b>	<b>5'000</b>	<b>1'884.30</b>	<b>1'884.30</b>
Nettoergebnis	3'000		5'000		1'884.30	
9500.4024.01		3'000		5'000		1'884.30
Erbschafts- und Schenkungssteuern						

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>96 Vermögens- und Schuldenverwaltung</b>	<b>150'020</b>	<b>48'750</b>	<b>151'370</b>	<b>113'400'050</b>	<b>448'703,40</b>	<b>125'747,70</b>
Nettoergebnis		101'270	1'188'680			322'955,70
<b>961 Zinsen</b>	<b>119'700</b>	<b>22'350</b>	<b>148'000</b>	<b>22'150</b>	<b>124'860,45</b>	<b>22'399,65</b>
Nettoergebnis		97'350		125'850		102'460,80
<b>9610 Zinsen</b>	<b>119'700</b>	<b>22'350</b>	<b>148'000</b>	<b>22'150</b>	<b>124'860,45</b>	<b>22'399,65</b>
Nettoergebnis		97'350		125'850		102'460,80
9610.3181.01 Abschreibungen (Verzugszins)	1'800		2'000		1'985,40	
9610.3406.01 Verzinsung langfristige Finanzverbindlichkeiten	7'600		103'300		87'237,50	
9610.3409.01 Verzinsung Fonds	1'200		1'300		1'059,40	
9610.3409.02 Verrechnete Passivzinsen Spezialfinanzierungen	24'700		22'800		21'856,85	
9610.3499.01 Vergütungszinsen	15'400		18'600		12'721,30	
9610.4400.01 Zinsen flüssige Mittel		1'500		1'600		2'347,35
9610.4401.01 Verzugszinsen		18'500		18'000		17'470,80
9610.4409.01 Verrechnete Aktivzinsen Spezialfinanzierungen						
9610.4420.01 Dividenden von Anlagen im Finanzvermögen		2'100		1'900		1'919,00
9610.4463.01 Dividenden von Anlagen im Verwaltungsvermögen		250		650		662,50
<b>963 Liegenschaften des Finanzvermögens</b>	<b>30'320</b>	<b>26'400</b>	<b>1'370</b>	<b>1'317'900</b>	<b>323'842,95</b>	<b>103'348,05</b>
Nettoergebnis		3'920	1'316'530			220'494,90
<b>9630 Liegenschaften des Finanzvermögens</b>	<b>30'320</b>	<b>26'400</b>	<b>1'370</b>	<b>1'317'900</b>	<b>323'842,95</b>	<b>103'348,05</b>
Nettoergebnis		3'920	1'316'530			220'494,90
9630.3010.01 Löhne	9'400		700		700,00	
9630.3050.01 AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	450					
9630.3053.01 AG-Beiträge an Unfallversicherung	20		10		1,20	
9630.3054.01 AG-Beiträge an Familienausgleichskasse	150					
9630.3430.01 Baulicher Unterhalt	1'000		500		633,95	
9630.3431.01 Nicht baulicher Unterhalt	2'000					
9630.3439.01 Übriger Liegenschaftsaufwand	17'300		160		6'063,70	
9630.3441.01 Wertberichtigung Liegenschaften Finanzvermögen					316'444,10	
9630.4411.40 Gewinn aus Verkäufen von Gebäuden Finanzvermögen				1'315'000		86'399,00
9630.4430.01 Pacht- und Mietzinsen		22'400		2'900		13'502,70
9630.4439.01 Übriger Liegenschaftsentrag		4'000				3'446,35
<b>969 Finanzvermögen</b>			<b>2'000</b>		<b>2'000</b>	
Nettoergebnis				2'000		

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil		Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>9690</b>	<b>Finanzvermögen</b>			<b>2'000</b>			
	Nettoergebnis				2'000		
9690.3180.01	Wertberichtigungen auf Forderungen			2'000			
<b>97</b>	<b>Rückverteilungen</b>		<b>700</b>	<b>600</b>	<b>600</b>	<b>608.05</b>	<b>608.05</b>
	Nettoergebnis	700		600		608.05	
<b>971</b>	<b>Rückverteilungen aus CO2-Abgabe</b>		<b>700</b>	<b>600</b>	<b>600</b>	<b>608.05</b>	<b>608.05</b>
	Nettoergebnis	700		600		608.05	
<b>9710</b>	<b>Rückverteilungen aus CO2-Abgabe</b>		<b>700</b>	<b>600</b>	<b>600</b>	<b>608.05</b>	<b>608.05</b>
	Nettoergebnis	700		600		608.05	
9710.4699.10	Anteil aus Rückvergütung CO2-Abgabe		700		600		608.05
<b>99</b>	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b>	<b>556'200</b>	<b>136'790</b>	<b>1'591'340</b>	<b>1'591'340</b>	<b>910'651.62</b>	<b>3'723.55</b>
	Nettoergebnis		419'410				906'928.07
<b>990</b>	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b>	<b>556'200</b>	<b>556'200</b>	<b>1'591'340</b>	<b>1'591'340</b>	<b>910'651.62</b>	<b>910'651.62</b>
	Nettoergebnis						
<b>9901</b>	<b>Abschreibungen bestehendes Verwaltungsvermögen</b>	<b>556'200</b>		<b>1'591'340</b>	<b>1'591'340</b>	<b>910'651.62</b>	<b>910'651.62</b>
	Nettoergebnis						
9901.3300.95	Planmässige Abschreibung bestehendes Verwaltungsvermögen HRM1	556'200		840'200		613'602.20	
9901.3301.97	Ausserplanmässige Abschreibungen bestehendes Verwaltungsvermögen HRM1			751'140		297'049.42	
<b>995</b>	<b>Neutrale Aufwendungen und Erträge</b>					<b>3'723.55</b>	<b>3'723.55</b>
	Nettoergebnis					3'723.55	
<b>9950</b>	<b>Neutrale Aufwendungen und Erträge</b>					<b>3'723.55</b>	<b>3'723.55</b>
	Nettoergebnis						
9950.4390.01	Übriger Ertrag					3'723.55	
<b>999</b>	<b>Abschluss</b>		<b>136'790</b>				
	Nettoergebnis	136'790					
<b>9990</b>	<b>Abschluss</b>		<b>136'790</b>				
	Nettoergebnis	136'790					
9990.9000.01	Ertragsüberschuss						

## Erfolgsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016  
Lauperswil

	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9990.9001.01 Aufwandüberschuss		136790				

## Investitionsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>0</b>	<b>393'000</b>	<b>69'290</b>	<b>2'412'700</b>	<b>2'412'700</b>	<b>762'413.80</b>	<b>1.00</b>
<b>Allgemeine Verwaltung</b>		323'710		2'412'700		762'412.80
Nettoergebnis						
<b>02</b>	<b>393'000</b>	<b>69'290</b>	<b>2'412'700</b>	<b>2'412'700</b>	<b>762'413.80</b>	<b>1.00</b>
<b>Allgemeine Dienste</b>		323'710		2'412'700		762'412.80
Nettoergebnis						
<b>022</b>					<b>91'135.30</b>	<b>91'135.30</b>
<b>Allgemeine Dienste</b>						
Nettoergebnis						
<b>0220</b>					<b>91'135.30</b>	<b>91'135.30</b>
<b>Allgemeine Dienste</b>						
Nettoergebnis						
0220.5060.01						
Gemeindearchivierung						
<b>029</b>	<b>393'000</b>	<b>69'290</b>	<b>2'412'700</b>	<b>2'412'700</b>	<b>671'278.50</b>	<b>1.00</b>
<b>Verwaltungsliegenschaften</b>		323'710		2'412'700		671'277.50
Nettoergebnis						
<b>0290</b>	<b>393'000</b>	<b>69'290</b>	<b>2'412'700</b>	<b>2'412'700</b>	<b>671'278.50</b>	<b>1.00</b>
<b>Verwaltungsliegenschaften</b>		323'710		2'412'700		671'277.50
Nettoergebnis						
0290.5030.01						
Anschluss Gemeindehaus an Wärmeverbund Lauperswil					18'684.00	
0290.5040.01					472'594.50	
Umbau und Sanierung Gemeindehaus						
0290.5040.02					180'000.00	
Widmung Werkhof/Jugendtreff von FV zu VV						
0290.6030.01						1.00
Entwidmung Parz. Nr. 1230 von VV zu FV						
0290.6310.01						
Umbau und Sanierung Gemeindehaus, Kantonsbeiträge						
0290.6370.01						
Umbau und Sanierung Gemeindehaus, verschiedene Einnahmen von Privaten		69'290				
<b>1</b>					<b>1.00</b>	<b>1.00</b>
<b>Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung</b>					1.00	
Nettoergebnis						
<b>15</b>					<b>1.00</b>	<b>1.00</b>
<b>Feuerwehr</b>					1.00	
Nettoergebnis						
<b>150</b>					<b>1.00</b>	<b>1.00</b>
<b>Feuerwehr</b>					1.00	
Nettoergebnis						
<b>1500</b>					<b>1.00</b>	<b>1.00</b>
<b>Feuerwehr</b>					1.00	
Nettoergebnis						
1500.6040.01						
Entwidmung Feuerwehrmagazin Bommatt von VV zu FV						

**Investitionsrechnung**

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016  
Lauperswil

	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
1500.6040.02	Entwirdung Feuerwehrmagazin Unterfrittenbach von VV zu FV					
<b>2</b>	<b>152'500</b>	<b>152'500</b>	<b>80'000</b>	<b>2</b>	<b>276'525.90</b>	<b>276'525.90</b>
<b>Bildung</b>				79988		
Nettoergebnis						
<b>21</b>	<b>152'500</b>	<b>152'500</b>	<b>80'000</b>	<b>2</b>	<b>276'525.90</b>	<b>276'525.90</b>
<b>Obligatorische Schule</b>				79988		
Nettoergebnis						
<b>213</b>	<b>152'500</b>	<b>152'500</b>			<b>199'279.60</b>	<b>199'279.60</b>
<b>Oberstufe</b>						
Nettoergebnis						
<b>2130</b>	<b>152'500</b>	<b>152'500</b>			<b>199'279.60</b>	<b>199'279.60</b>
<b>Sekundarstufe I</b>						
Nettoergebnis						
2130.5620.01						
Sekundarschulverband Zolbrück, Beitrag an Sanierung Dach Turnhalle						
2130.5620.02						
Sekundarschulverband Zolbrück, Beitrag an Sanierung Elternstadion						
<b>217</b>	<b>80'000</b>	<b>80'000</b>	<b>80'000</b>	<b>2</b>	<b>77246.30</b>	<b>77246.30</b>
<b>Schulliegenschaften</b>				79988		
Nettoergebnis						
<b>2170</b>	<b>80'000</b>	<b>80'000</b>	<b>80'000</b>	<b>2</b>	<b>77246.30</b>	<b>77246.30</b>
<b>Schulliegenschaften</b>				79988		
Nettoergebnis						
2170.5040.01						
Sanierung Schulliegenschaft Mungnau						
2170.5040.02						
Sanierung Schulliegenschaft Emmenmatt						
2170.6040.01						
Entwirdung Schulhaus Moosegg von VV zu FV						
2170.6040.02						
Entwirdung Schulhaus Unterfrittenbach mit Land von VV zu FV				1		
				1		
<b>5</b>						
<b>Soziale Sicherheit</b>						
Nettoergebnis						
<b>53</b>						
<b>Alter + Hinterlassene</b>						
Nettoergebnis						
<b>534</b>						
<b>Alterswohnungen</b>						
Nettoergebnis						

## Investitionsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016  
Lauperswil

	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>5340 Alterswohnungen</b>						
Nettoergebnis						
5340.6440.01 Heimsstätte Bärau, Rückzahlung Genossenschaftsanteilschein		300'000	305'000	305'000	39'680.65	30'680.00 9'000.65
<b>6 Verkehr und Nachrichtenübermittlung</b>						
Nettoergebnis	300'000		305'000		39'680.65	30'680.00 9'000.65
<b>61 Strassenverkehr</b>						
Nettoergebnis	300'000		305'000		39'680.65	30'680.00 9'000.65
<b>615 Gemeindestrassen</b>						
Nettoergebnis	300'000		305'000		39'680.65	30'680.00 9'000.65
<b>6150 Gemeindestrassen</b>						
Nettoergebnis	300'000		305'000		39'680.65	30'680.00 9'000.65
6150.5010.01 PWI Weg Alpweg; Anfahrt Häfeli-Einmündung Mooseggstrasse		300'000		305'000	351.00	
6150.5010.02 Rutschsanierung Weg Bagenschwand						
6150.5010.03 Sanierung Bankett Mooseggstrasse, Abzweigung Senggenried					4'287.65	
6150.5010.04 Sanierung Kähriggässli 2. Etappe						
6150.5010.05 Sanierung Oberdorfstrasse		300'000				
6150.5010.06 Gesamtsanierung Frittenbach					6'452.30	
6150.5010.07 Hoferschliessung Frittenbach-Nasen					24'131.20	
6150.5010.08 Widmung Parz. Nr. 1381 von FV zu VV					1'160.00	
6150.5060.01 Anschaffung Kommunalfahrzeug					3'298.50	
6150.5640.01 BLS Beitrag an Sanierung Bahnübergang Neumühle						
6150.6310.02 Rutschsanierung Weg Bagenschwand, Bundes- und Kantonsbeiträge			305'000			30'680.00
<b>7 Umweltschutz und Raumordnung</b>						
Nettoergebnis	234'000		302'000		160'571.75	134'453.05 26'118.70
<b>71 Wasserversorgung</b>						
Nettoergebnis		234'000		224'000	35'903.75	9'785.05 26'118.70
<b>710 Wasserversorgung</b>						
Nettoergebnis					35'903.75	9'785.05 26'118.70

**Investitionsrechnung**

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>7101</b>	<b>Wasserversorgung Moosegg</b>					
	Nettoergebnis					
7101.5031.01	WV Moosegg, Generelle Wasserversorgungsplanung (GWP)					
7101.5031.02	Leistungsverlegung Feilbach					
7101.5901.77	Übertrag Einnahmenüberschuss in Laufende Rechnung					
7101.6370.77	Wasserversorgung Moosegg, Anschlussgebühren					
<b>7102</b>	<b>Wasserversorgung Emmenmatt</b>					
	Nettoergebnis					
7102.5031.01	WV Emmenmatt, Sanierungs- und Unterhaltsmassnahmen					
7102.5031.02	Erneuerung Leitungsteil und Hydranten Gehweg Obermatt					
7102.5901.77	Übertrag Einnahmenüberschuss in Laufende Rechnung					
7102.6310.02	Erneuerung Leitungsteil und Hydranten Gehweg Obermatt, Kantonsbeiträge					
7102.6370.77	Wasserversorgung Emmenmatt, Anschlussgebühren					
<b>72</b>	<b>Abwasserentsorgung</b>		<b>302'000</b>		<b>78'000</b>	
	Nettoergebnis		234'000		224'000	
<b>720</b>	<b>Abwasserentsorgung</b>		<b>302'000</b>		<b>78'000</b>	
	Nettoergebnis		234'000		224'000	
<b>7201</b>	<b>Abwasserentsorgung [Gemeindebetrieb]</b>					
	Nettoergebnis					
7201.5032.01	Kanalisation Längholz-Sengger-Aeschbachscheuer					
7201.5032.02	Kanalisation Mungnau					
7201.5032.03	Sanierungs- und Unterhaltsmassnahmen gemäss GEP					
7201.5032.04	Neubau Kanalisation Burg					
7201.5032.05	Neubau Kanalisation Geissbühl-Kratigen-Nasen					
7201.5032.06	Neubau Kanalisation Blüte					
7201.5620.01	Gemeinde Landswil, Beitrag Neubau Kanalisation Stampf-Tannenthal-Moosegg					
7201.5901.77	Übertrag Einnahmenüberschuss in Laufende Rechnung					
7201.6310.02	Kanalisation Mungnau, Kantonsbeiträge					
7201.6310.04	Neubau Kanalisation Burg, Kantonsbeiträge					
7201.6310.05	Neubau Kanalisation Geissbühl-Kratigen-Nasen, Kantonsbeiträge					
7201.6370.77	Kanalisationen Anschlussgebühren					
			<b>78'000</b>		<b>296'16.00</b>	
					<b>95'052.00</b>	

## Investitionsrechnung

Funktionale Gliederung 1.1.2016 bis 31.12.2016

Lauperswil	Budget 2016		Budget 2015		Jahresrechnung 2014	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>9</b>	<b>69'290</b>	<b>1'079'500</b>	<b>1'443'004</b>	<b>4'464'702</b>	<b>307'156,65</b>	<b>1'381'213,70</b>
Nettoergebnis	1'010'210		3'021'698		1'074'057,05	
<b>96</b>			<b>1'365'002</b>	<b>1'365'002</b>	<b>267'562,00</b>	<b>267'562,00</b>
Nettoergebnis						
<b>963</b>			<b>1'365'002</b>	<b>1'365'002</b>	<b>267'562,00</b>	<b>267'562,00</b>
Nettoergebnis						
<b>9630</b>			<b>1'365'002</b>	<b>1'365'002</b>	<b>267'562,00</b>	<b>267'562,00</b>
Nettoergebnis						
Entwüdung Parz. Nr. 1230 von VV zu FV					1,00	
Entwüdung Schulhaus Moosegg von VV zu FV			1			
Entwüdung Schulhaus Unterfrittenbach mit Land von VV zu FV			1			
Entwüdung Feuerwehrmagazin Bomatt von VV zu FV					1,00	
Entwüdung Feuerwehrmagazin Unterfrittenbach von VV zu FV						
Übertrag Abgänge von Liegenschaften des Finanzvermögens			1'365'000		267'560,00	6'400,00
Verkauf 128 m2 Land ab Parz. Nr. 352 (Rüderswil)						1'160,00
Widmung Parz. Nr. 1381 von FV zu VV					865'000	
Verkauf Schulhaus Moosegg					500'000	
Verkauf Schulhaus Unterfrittenbach mit Land						180'000,00
Widmung Werkhof/Jugendtreff von FV zu VV						80'000,00
Verkauf Feuerwehrmagazin Bomatt						2,00
Verkauf Feuerwehrmagazin Unterfrittenbach						
Übertrag Zugänge von Liegenschaften des Finanzvermögens				2		
<b>99</b>	<b>69'290</b>	<b>1'079'500</b>	<b>78'002</b>	<b>3'099'700</b>	<b>39'594,65</b>	<b>1'113'651,70</b>
Nettoergebnis	1'010'210		3'021'698		1'074'057,05	
<b>999</b>	<b>69'290</b>	<b>1'079'500</b>	<b>78'002</b>	<b>3'099'700</b>	<b>39'594,65</b>	<b>1'113'651,70</b>
Nettoergebnis	1'010'210		3'021'698		1'074'057,05	
<b>9990</b>	<b>69'290</b>	<b>1'079'500</b>	<b>78'002</b>	<b>3'099'700</b>	<b>39'594,65</b>	<b>1'113'651,70</b>
Nettoergebnis	1'010'210		3'021'698		1'074'057,05	
Passivierte Einnahmen			78'002		39'594,65	
Aktivierte Ausgaben	69'290	1'079'500		3'099'700		1'113'651,70

# Diverses

## Beitragspflicht für Nichterwerbstätige und Selbständigerwerbende

### Nichterwerbstätige

In der Alters- und Hinterlassenenversicherung (AHV), Invalidenversicherung (IV) und Erwerbserersatzordnung (EO) gelten als Nichterwerbstätige Personen, die kein oder nur ein geringes Einkommen erzielen, namentlich:

- vorzeitig Pensionierte,
- IV-Rentenbezüger/innen,
- Empfängerinnen und Empfänger von Krankentaggeldern,
- Studierende,
- „Weltenbummler“,
- ausgesteuerte Arbeitslose,
- Geschiedene,
- Verwitwete,
- Ehegatten von Pensionierten, die nicht im AHV-Rentenalter sind,
- Ehegatten von im Ausland erwerbstätigen Ehepartnern.

Unter gewissen Voraussetzungen gelten auch Personen als Nichterwerbstätige, die nicht voll und auf Dauer **erwerbstätig** sind (Teilzeitbeschäftigte).

Nichterwerbstätige entrichten Beiträge an die AHV/IV/EO ab dem 1. Januar nach Vollendung des 20. Altersjahrs bis zum Erreichen des ordentlichen AHV-Alters (Frauen 64, Männer 65). Wer noch nicht als Nichterwerbstätige(r) erfasst ist, hat sich bei der AHV-Zweigstelle des Wohnorts zu melden. Dort sind Anmeldeformulare und das Merkblatt 2.03 über die Beitragspflicht von Nichterwerbstätigen erhältlich. Beides kann auch im Internet unter [www.akbern.ch](http://www.akbern.ch) in der Rubrik AHV/IV/EO/ALV/FAK/FL-Beiträge eingesehen werden.

### Selbständigerwerbende

In der AHV/IV/EO gelten Frauen und Männer als selbständigerwerbend, wenn sie

- unter eigenem Namen und auf eigene Rechnung arbeiten, indem sie z.B. nach Aussen mit eigenem Firmennamen auftreten, **und**
- in unabhängiger Stellung und auf ihr eigenes wirtschaftliches Risiko tätig sind, indem, sie z.B. Investitionen tätigen, Personal beschäftigen, ihre Betriebsorganisation frei wählen und für mehrere Auftraggeber tätig sind.

Ob eine versicherte Person im Sinn der AHV selbständigerwerbend ist, beurteilt die Ausgleichs-

kasse **im Einzelfall für jedes Entgelt separat**. Es ist deshalb nicht ausgeschlossen, dass die gleiche Person für eine Tätigkeit als unselbständig-, für eine andere als selbständigerwerbend beurteilt wird. Massgebend für die Beurteilung der Ausgleichskasse sind die effektiven wirtschaftlichen Gegebenheiten, nicht die vertraglichen Verhältnisse.

Selbständigerwerbende entrichten Beiträge an die Alters- und Hinterlassenversicherung (AHV), an die Invalidenversicherung (IV), an die Familienausgleichskasse, der sie angeschlossen sind und an die Erwerbersatzordnung (EO) ab dem 1. Januar nach Vollendung des 17. Altersjahrs. Sie sind dagegen nicht versichert gegen Arbeitslosigkeit und Unfall. Zudem fallen sie nicht unter das Obligatorium der beruflichen Vorsorge (BVG).

Anmeldeformulare und das Merkblatt 2.02 über Selbständigerwerbende können im Internet unter [www.akbern.ch](http://www.akbern.ch) in der Rubrik AHV/IV/EO/ALV/FAK/FL-Beiträge eingesehen werden und sind bei den AHV-Zweigstellen erhältlich.

## Suchtprobleme? Was können Angehörige tun?

Berner Gesundheit  
Santé bernoise



Jede zwanzigste Person trinkt zu viel Alkohol. Auch der Mischkonsum illegaler Drogen wie Cannabis, Kokain oder Ecstasy mit Alkohol ist sehr weit verbreitet und gefährdet die Gesundheit, belastet Beziehungen und hat Auswirkungen auf die Arbeitsstelle. Es ist deshalb nicht erstaunlich, dass viele Menschen täglich mit Suchtproblemen konfrontiert werden - in der Familie, am Arbeitsplatz, im Verein.

- **Leiden Sie als Partnerin, Kollegin oder Freundin unter der Suchterkrankung eines Ihnen nahestehenden Menschen?**
- **Möchten Sie dem geliebten Menschen aus der Sucht helfen, wissen aber nicht wie?**

Nebst Einzelberatungen bieten wir auch Gruppensitzungen an. Gruppengespräche haben verschiedene Vorteile - insbesondere befinden sich in einer Gruppe andere Betroffene, die ähnliche Erfahrungen gemacht haben und sich daher gut in Ihre Lage versetzen können. Die Gruppe bietet ausserdem die Möglichkeit, Solidarität zu erleben, sie gibt Halt und macht Mut, neue Wege zu finden.

## Gruppe «Deine Sucht - und ich?»

### für Frauen, die vom Suchtverhalten eines anderen Menschen betroffen sind

- Jeden zweiten Donnerstag, 14.00 - 16.00 Uhr im Zentrum Burgdorf
- Eintritt laufend möglich
- Kosten: 10.- pro Semester
- Auskunft und Leitung: Sonja Scheuner

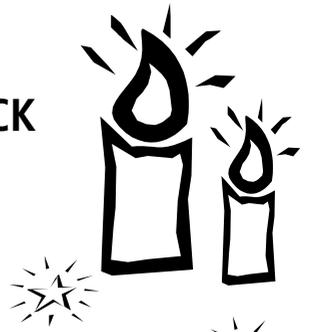
### In geleiteten Gruppensitzungen

- informieren wir Sie über Sucht und deren Folgen
- besprechen wir Verhaltensweisen gegenüber Menschen mit Suchtproblemen
- können Sie Schritte planen, um Ihre Lebenssituation zu verändern.

Rufen Sie uns an und vereinbaren Sie ein unverbindliches Gespräch

**Berner Gesundheit, Bahnhofstr. 90, 3400 Burgdorf,  
Tel. 034 427 70 70, [burgdorf@beges.ch](mailto:burgdorf@beges.ch), [www.bernergesundheits.ch](http://www.bernergesundheits.ch)**

# ADVENTSFENSTER IN ZOLLBRÜCK UND UMGEBUNG



Alle sind herzlich willkommen!

## Fensteröffnung (Besuchszeit): 17.00 bis 20.30 Uhr

- Di 01.12 Curler Stube, Bomattstrasse 21, Zollbrück <sup>1</sup>  
Mi 02.12 Erika und Hans Fankhauser, Grossmatt, Rüderswil  
Do 03.12 Familien Ryser und Schmid, Aulengasse 14, Zollbrück  
Fr 04.12 Regina & Mathias Fankhauser, Bomattstrasse 23, Zollbrück  
Sa 05.12 Alexandra und Markus Gurtner, Eyfuhrenstrasse 27, Rüderswil  
So 06.12 Schlaraffenland und Frauenverein Rüderswil, Dorfstrasse 149, Rüderswil  
Mo 07.12 Käthi Ryser und Ramona Fankhauser, Schachenstrasse 30, Zollbrück  
Di 08.12  
Mi 09.12 Schule Mungnau, Schulhausweg 2, Zollbrück <sup>2</sup>  
Do 10.12 Büchermühle, Peter Imhof, Langnaustrasse 95, Zollbrück  
Fr 11.12 Jugendtreff Zollbrück, Lauperswilstrasse 34, Zollbrück  
Sa 12.12 Weihnachtsmarkt in Ranflüh, Dorf, Ranflüh <sup>3</sup>  
So 13.12 Coiffeur Marianne Liechti, Harzer 7, Zollbrück  
Mo 14.12 „offenes Advents-Singen“, in der Kirche, Lauperswil <sup>4</sup>  
Di 15.12 LANDI Region Langnau AG, Dorfstrasse 47, Zollbrück  
Mi 16.12 Familien Gerber, Kipfstalden, Zollbrück  
Do 17.12 Vreni und Irene Mumenthaler, Lauperswilstrasse 4, Zollbrück  
Fr 18.12 Sekundarschule Zollbrück, Lauperswilstrasse 1, Zollbrück  
Sa 19.12 Familie Hofer, Höfeli/Hinter Hochfeld 480, Zollbrück  
So 20.12 Rosmarie Röthlisberger und Hans Rudolf Rentsch, Eyfuhrenstrasse 1, Rüderswil  
Mo 21.12 Kleiner Weihnachtsmarkt, Schule Rüderswil, Rüderswil  
Di 22.12  
Mi 23.12  
Do 24.12. Christnachtfeier in den Kirchen Lauperswil und Rüderswil <sup>5</sup>

**Achtung:** andere Öffnungszeiten:

<sup>1</sup> 18.00 bis 21.00 Uhr

<sup>2</sup> 18.00 bis 19.30 Uhr

<sup>3</sup> 14.00 bis 21.00 Uhr

<sup>4</sup> ab 20.00 Uhr

<sup>5</sup> Zeiten werden im "Anzeiger" oder im "reformiert" veröffentlicht

unter [www.advents-fenster.ch](http://www.advents-fenster.ch) finden Sie weitere Informationen

# Notfall-Nummern

## Arzt

Dr. med.  
Martin Balmer  
Lauperswilstrasse 24  
3436 Zollbrück  
**Tel. 034 496 73 82**

Dr. med.  
Reto Stüdeli  
Harzer 36  
3436 Zollbrück  
**Tel. 034 496 91 11**

**Medphone**  
**0900 57 67 47**

**Sanität**  
**144**

---

## Tierarzt

Grosstierpraxis Weibel und Werner  
Dr. med. vet. Daniel Weibel  
Dr. med. vet. Christoph Werner  
Oberdorfstrasse 15  
3438 Lauperswil  
**Tel. 034 496 83 80**

Kleintierpraxis  
Dr. med. vet.  
Margreth Siegenthaler  
Thanstrasse 12  
3436 Zollbrück  
**Tel. 034 496 71 21**

---

## Zahnarzt

Dr. med. dent.  
Alain E. Doriot  
Dorfstrasse 1  
3436 Zollbrück  
**Tel. 034 496 89 19**

---

## Feuerwehr Region Langnau

Kommandant  
Werner Eberle  
Alleestrasse 8  
3550 Langnau  
**Tel. 034 409 31 41**

**Notruf 118**

---

## Kantonspolizei

Polizeiwache Langnau  
Dorfstrasse 19  
3550 Langnau i. E.  
**Tel. 034 424 77 61**

**Notruf 117**

---